

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 86 (1968)  
**Heft:** 141

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Mittwoch, den 19. Juni 1968  
Berne, mercredi 19 juin 1968

1323

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen  
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

86. Jahrgang  
86<sup>e</sup> année

N° 141

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ (031) 61 26 40) — Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: jährlich Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.—, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) — Annoncenregie: Publicitas AG — Insertionstarif: 25 Rp. (Ausland 30 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.  
Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 20 00 (Office fédéral du registre du commerce ☎ (031) 61 26 40) — En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: un an 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an, Prix du numéro 25 ct. (port en sus) — Régie des annonces: Publicitas S.A. — Tarif d'insertion: 25 ct. (étranger 30 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace

#### N° 141 Inhalt - Sommaire - Sommario

##### Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. — Faillites et concordats. — Fallimenti e concordati.  
Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.  
Bellevue-Palace Grand Hotel & Bernerhof AG., Bern.  
Dr. Schaefer AG., Gossau.  
Erparisanstalt Toggenburg AG (in Liquidation).  
Kraft Nahrungsmittel A.G., in Liquidation, Wettingen.  
Gütertransport S. à r. l., Guin.  
Arminel S.A., Genève.  
Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marché di fabbrica e di commercio 230750-230841

##### Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Clearing-Verkehr; Ausweis (Mai 1968). — Trafic de compensation; situation (mai 1968).  
Auslands-Postüberweisungsdienst. — Service international des virements postaux.  
Die «Volkswirtschaft» Mai 1968.

##### Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

#### Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen Dienstag 17 Uhr, bzw. Freitag 9 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, eintreffen.  
Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, à 17 heures le mardi et à 9 heures le vendredi, au plus tard.

#### Konkureröffnungen

(SchKG. 231, 232; VZG. vom 23. April 1920, Art. 29, II und III, 123)  
Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenfall für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG. 209).  
Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.  
Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.  
Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.  
Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerichteter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.  
Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.  
Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

**Kt. Zürich** — Konkursamt Aussersihl-Zürich, 8004 Zürich (1164)  
Gemeinschuldnerin: Ausgeschlagene Verlassenschaft des am 1. Januar 1968 gestorbenen Gottlieb-Lewin Adolf, 1888, Hildstrasse 3, Zürich 4, Inhaber der Einzelfirma Adolf Gottlieb, Buchhandlung, Verkauf von Briefmarken usw., Gerechtigkeitsgasse 23, Zürich 1.  
Datum der Konkurseröffnung: 2. Mai 1968.  
Summarisches Verfahren gemäss Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist: bis 21. Juni 1968.

**Kt. Zürich** — Konkursamt Unterstrass-Zürich, 8042 Zürich (1186)  
Gemeinschuldner: Wellig-Sollberger Josef, Maler, geb. 1941, von Betten (Wallis), wohnhaft Lindenbachstrasse 37, 8006 Zürich.  
Datum der Konkurseröffnung: 11. März 1968.  
Summarisches Verfahren, Art. 231 SchKG.  
Eingabefrist für Forderungen: bis 25. Juni 1968.

#### Einstellung des Konkursverfahrens

(SchKG. 230)

##### Sospensione della procedura

(L.E.F. 230)

**Kt. Zürich** — Konkursamt Enge-Zürich, 8000 Zürich (1277)  
Ueber die Internöve A.G. in Liquidation, An- und Verkauf von Waren jeglicher Art, insbesondere von Kücheneinrichtungen, Brunnstrasse 27, in Zürich 2, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 21. Mai 1968 der Konkurs eröffnet, das Verfahren aber mit Verfügung des nämlichen Richters vom 11. Juni 1968 mangels Aktiven wieder eingestellt worden.  
Sofort nicht ein Gläubiger bis zum 29. Juni 1968 beim Konkursamt Enge-Zürich die Durchführung des Verfahrens verlangt, sich zur Übernahme der Kosten verpflichtet und vorläufig einen Kostenvorschuss von Fr. 800.— leistet, gilt das Verfahren als geschlossen.

**Ct. Ticino** — Ufficio dei fallimenti, 6600 Locarno (1288)

Fallito: Mondada Bruno fu Giuseppe, Minusio, ora domiciliato a Murialto. Data del decreto di apertura della pretura di Locarno-Città: 4 giugno 1968.

Data del decreto di sospensione: 14 giugno 1968.  
La procedura di liquidazione sarà ritenuta definitivamente chiusa, qualora nessun creditore ne chieda la continuazione, entro dieci giorni dalla presente pubblicazione, anticipando fr. 1000.— a garanzia delle spese.

L'Ufficio si riserva la facoltà di chiedere il pagamento delle spese che superassero tale importo (RU III. 38).

#### Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG. 249-251) (L.P. 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskräft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.  
L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

**Kt. Basel-Stadt** — Konkursamt Basel-Stadt, 4000 Basel (1289)

Nachtrag zum Kollokationsplan  
Gemeinschuldnerin: Handschin Felix A.G., Fabrikation keramischer Artikel usw., Maulbeerstrasse 1, in Basel.  
Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

**Ct. de Vaud** — Office des faillites, 1800 Vevey (1278)

Failli: Lemp-Roth Max, 1923, boulanger, anciennement rue de Lausanne N° 12, à Vevey, en fuite, sans domicile connu actuellement.  
Date du dépôt: 19 juin 1968.

Délai pour intenter action en opposition: jusqu'au 29 juin 1968; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.  
L'inventaire est également déposé; art. 32, al. 2, OF.

**Ct. de Neuchâtel** — Office des faillites, 2300 La Chaux-de-Fonds (1282)

Faillite: Fabrique de Cadrans Leuthold La Romaine S.A., rue du Nord 67, à La Chaux-de-Fonds, fabrication et commerce de cadrans de montres.  
L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office précité. Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication. Sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

#### Schluss des Konkursverfahrens - Clôture de faillite

(SchKG. 268) (L.P. 268)

##### Chiusura del fallimento

(L.E.F. 268)

**Kt. Solothurn** — Konkursamt Lebern, Filiale Grenchen-Bettlach, (1290) 2540 Grenchen

Das Konkursverfahren über Thut-Fawer Willy, 10, von Oberentfelden A.G. Kaufmann, Alpenstrasse 12, Grenchen, ist durch Verfügung des Konkursgerichtes von Solothurn-Lebern vom 14. Juni 1968 als geschlossen erklärt worden.

**Ct. Ticino** — Ufficio dei fallimenti, 6900 Lugano (1291)

La procedura di liquidazione d'eredità giacente, quella relitta dal defunto Bernasconi Bruno, qdm. Federico, da Cureggia, già a Lugano, è ultimata e dichiarata chiusa con decreto 14 giugno 1968 del Pretore di Lugano-Città.

**Ct. de Vaud** — Office des faillites, 1260 Nyon (1279)

Par décision du 12 juin 1968, le président du Tribunal civil du district de Nyon a prononcé la clôture de la faillite de Mondini Enzo, commerce de lustrerie, précédemment rue de Rive 45, à Nyon, actuellement en Italie.

**Ct. de Neuchâtel** — Office des faillites du Val-de-Travers, (1292) 2112 Môtiers

La liquidation de la faillite de Weber Jean, entrepreneur, à La Côte-aux-Fées a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal, rendue le 14 juin 1968.

#### Widerruf des Konkurses - Révocation de la faillite

(SchKG. 195, 196; 317) (L.P. 195, 196; 317)

**Ct. de Berne** — Office des faillites, 2740 Moutier (1280)

Le président du Tribunal I du district de Moutier, par décision du 11 juin 1968, a prononcé la révocation de la faillite de Tapimatic S.A., à Courrendin, ouverte le 16 février 1968 et la réintégration de la société dans la libre disposition de ses biens (L.P. art. 195).

#### Réalisation des immeubles dans la procédure

de la saisie et de la réalisation de gage

(L.P. 138, 142; O.T. féd. du 23 avril 1920, art. 29)

Par la présente, les créanciers gagistes et les titulaires de charges foncières sont sommés de produire à l'office soussigné, dans le délai fixé pour les productions, leurs droits sur l'immeuble, notamment leurs réclamations d'intérêts et de frais, et de faire savoir en même temps si la créance en capital est déjà échu ou dénoncée au remboursement, le cas échéant pour quel montant et pour quelle date. Les droits non annoncés dans ce délai seront exclus de la répartition, pour autant qu'ils ne sont pas constatés par les registres publics.  
Devront être annoncées dans le même délai toutes les servitudes qui ont pris naissance avant 1912 sous l'empire du droit cantonal ancien et qui n'ont pas encore été inscrites dans les registres publics. Les servitudes non annoncées ne seront pas opposables à l'acquéreur de bonne foi de l'immeuble, à moins que, d'après le Code civil suisse, elles ne produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

**Ct. de Vaud** — Office des faillites du Pays-d'Enhaut, Château-d'Oex (1281)

Vente d'immeubles  
Chalet d'alpage, pâturage, bois

Mercredi 31 juillet 1968, à 15 h., dans les bureaux de l'office soussigné, à Château-d'Oex, il sera procédé à la vente aux enchères publiques des immeubles appartenant à Despond; Jacques-Lucien-Simon, fils de Lucien-Pierre-Joseph, domicilié route de Berne à Bulle, à savoir: commune de Château-d'Oex, au lieu dit: Au Revers et au Croset, écurie et grange, pré, pâturage, étivage, bois, d'une surface totale de 2995 ares 66 ca.

Estimation fiscale: Fr. 54 000.—  
Estimation de l'office: Fr. 20 000.—  
Délai pour les productions: 9 juillet 1968.

Les conditions de vente, la désignation cadastrale et l'état des charges seront à disposition des intéressés, au bureau de l'office des poursuites du Pays-d'Enhaut, dès le 15 juillet 1968 (bureau ouvert le matin). Prendre rendez-vous pour visiter. Vente requise par le créancier hypothécaire en premier rang.

1837 Château-d'Oex, le 12 juin 1968  
Office des poursuites du Pays-d'Enhaut:  
A. Rime, préposé

#### Nachlassverträge - Concordats - Concordati

##### Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(SchKG. 295, 296, 300)

##### Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L.P. 295, 296, 300)

Den nachbenannten Schuldnern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.  
Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberichtig wären.  
Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

**Ct. de Berne** — Arrondissement de Courtelary (1283)

Débiteur: Mäder Ernest, «System Möbel», commerçant, à Corgémont.  
Date de l'octroi du sursis: 7 juin 1968.  
Durée du sursis: 4 mois.  
Commissaire au sursis: L. Challancin, préposé, 2608 Courtelary.  
Délai pour les productions: 9 juillet 1968.  
Assemblée des créanciers: mercredi, 4 septembre 1968, à 14 h., au Restaurant de l'Union, Corgémont.  
Dépôt des pièces: dans les 10 jours qui précèdent l'assemblée au bureau du commissaire.

**Kt. St. Gallen** — Konkurskreis St. Gallen (1284)

Schuldner: Heller Fritz, Foto-Haus Heller, St.-Leonhardstrasse 22, 9000 St. Gallen.  
Datum der Stundungsbewilligung durch die II. Abteilung des Bezirksgerichtes St. Gallen: 10. Juni 1968.  
Dauer der Nachlassstundung: 4 Monate.  
Sachwalter: Dr. Erwin Denneberg, Rechtsanwalt, Multergasse 11, 9000 St. Gallen.  
Eingabefrist: 1. Juli 1968. Die Forderungen sind beim Sachwalter anzumelden.

Gläubigerversammlung: Montag, 26. August 1968, 14.30 Uhr, im Bezirksgebäude St. Gallen, Neugasse 3, 3. Stock, Büro 321.  
Aktenaufgabe: 10 Tage vor der Versammlung im Büro des Sachwalters.

NB. Der Schuldner beabsichtigt, seinen Gläubigern einen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung zu unterbreiten.

**Kt. Thurgau** — Konkurskreis Münchwilen (1285)

Schuldner: Huber Emil, Maschinen- und Apparatebau, Neuwiesenstrasse 32, 8370 Sirmach.  
Datum der Stundungsbewilligung durch das Bezirksgericht Münchwilen: 24. Mai 1968.  
Dauer der Stundung: vier Monaten  
Sachwalter: Walter Weber, Büchereirepente, Burggraben 27, 9004 Sankt Gallen.  
Eingabefrist: Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen (Wert 24. Mai 1968) bis 4. Juli 1968 beim Sachwalter anzumelden. Ort und Zeit von Aktenaufgabe und Gläubigerversammlung werden später bekanntgegeben.

#### Verlängerung der Nachlass-Stundung

(SchKG. 295, Abs. 4)

**Kt. Bern** — Konkurskreis Interlaken (1286)

Schuldner: Graber Andres, Innenarchitekt VSI, Werkstätten für Möbel und Innenausbau, Bort, Brienz.  
Sachwalter: Peter Bettler, Notar, 3800 Interlaken.  
Datum der Verlängerungsbewilligung: 10. Juni 1968.  
Datum der Verlängerung: zwei Monate, bis 20. August 1968.  
3800 Interlaken, 14. Juni 1968  
Der Sachwalter: P. Bettler, Notar

**Kt. Bern** — Konkurskreis Interlaken (1293)

Schuldner: Geschwister Brawand Christian, Brawand Anna und Brawand Werner, Landwirte, in Niederried.  
Sachwalter: Dr. Walter Bettler, Notar, Interlaken.  
Datum der Verlängerungsbewilligung: 13. Juni 1968.  
Dauer der Verlängerung: Zwei Monate, bis 13. August 1968.  
3800 Interlaken, 18. Juni 1968  
Der Sachwalter: Dr. W. Bettler

## Délibération sur l'homologation de concordat

(L.P. 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Ct. de Vaud — Tribunal du district, Morges (1287)

A vous, tous tiers intéressés, d'office, vous êtes cités à comparaître à mon audience du lundi 24 juin 1968, à 9 h., à place Saint-Louis 2, 1<sup>er</sup> étage, Maison Saint-Louis, pour voir statuer sur l'homologation du concordat présenté à ses créanciers par Schmid Roland, à Rerens.

Les créanciers qui entendent s'opposer à l'homologation doivent se présenter à l'audience et se déterminer par écrit.

1110 Morges, le 14 juin 1968

Le président: (signé) Weith

## Verschiedenes - Divers - Varia

Kt. Zürich — Konkursamt Aussersihl-Zürich (1294)

Spezialliquidation gemäss Art. 134 VZG

Der am 31. Oktober 1967 über die Reitschule Astor AG, (dato in Liq.), Neugasse 63, Zürich 5 eröffnete Konkurs ist mangels Aktiven eingestellt und geschlossen worden.

Auf Verlangen eines Hypothekengläubigers wird das Spezialliquidationsverfahren im Sinne von Art. 134 VZG durchgeführt bezüglich der Liegenschaften GB Nr. 433 und 435: zirka 171 Aren Matten und Wald im Falkenberg, Gemeinde Bärschwil/SO.

Eingabefrist für die auf diesen Liegenschaften haftenden Grundpfandforderungen, Dienstbarkeiten und Grundlasten: bis 9. Juli 1968.

8000 Zürich, 17. Juni 1968

Konkursamt Aussersihl-Zürich  
K. Denzler, Notar

## Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Nidwalden, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Basel-Landschaft, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Neuchâtel, Genève.

Zürich — Zurich — Zurigo

10. Juni 1968.

**Blum Holding A.G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 192 vom 19. 8. 1963, S. 2402), Beteiligungen usw. Werner A. Blum ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu sind mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt worden Dr. Heinz Kundert, von Bischofzell, in Winterthur, als Präsident, und Jürg Jenny, von Sool, in Wallisellen. Neues Geschäftsdomizil: Tiefenhöfe 8, in Zürich 1.

10. Juni 1968.

**Heimbau A.G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 238 vom 11. 10. 1963, S. 2852), Tüftung von Immobilienangelegenheiten aller Art usw. Werner A. Bieri ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu sind mit Kollektivunterschrift zu zweien in den Verwaltungsrat gewählt worden Dr. Heinz Kundert, von Bischofzell, in Winterthur, als Präsident, und Jürg Jenny, von Sool, in Wallisellen. Neues Geschäftsdomizil: Tiefenhöfe 8, in Zürich 1.

10. Juni 1968.

**Normwand AG**, in Winterthur 4 (SHAB. Nr. 106 vom 9. 5. 1967, S. 1569), Fabrikation und Vertrieb von genormten Fertigwänden usw. Dino Paganini-Jäggi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Edgar Hilbert, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Geschäftsdomizil: General Guisan-Strasse 47 in Winterthur 1 (bei Willy Egeli, Treuhand-Inkasso).

10. Juni 1968. Beteiligungen.

**Itag A.G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 153 vom 4. 7. 1967, S. 2273), Beteiligung an in- und ausländischen Unternehmungen auf dem Gebiete des Handels und der Industrie usw. Jürg Burckhardt-Sarasin ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Erwin Vuille, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben; er führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Ernst Lindegger, von Erlenbach ZH und Beromünster, in Erlenbach ZH.

10. Juni 1968.

**Zurflüh Treuhand AG**, in Zürich 9 (SHAB. Nr. 254 vom 30. 10. 1967, S. 3589), Uebernahme und Ausführung aller in den Aufgabenkreis eines Treuhand- und Revisionsunternehmens fallenden Arbeiten usw. Oskar Werner Zurflüh, Präsident und Delegierter des Verwaltungsrates, und E. Antoinette Zurflüh, Mitglied des Verwaltungsrates, führen ihre Einzelunterschrift nun für das Gesamtunternehmen.

10. Juni 1968.

**Revisions- und Treuhandgesellschaft Winterthur**, in Winterthur 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 17 vom 22. 1. 1963, S. 203), Hugo Schrepfer ist nicht mehr Protokollführer des Verwaltungsrates, sondern Delegierter desselben und führt weiter Einzelunterschrift; er ist auch nicht mehr Geschäftsführer. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Norbert Eichholzer, von Langnau am Albis, in Winterthur, und Kurt Zürcher, von Richterswil, in Winterthur.

10. Juni 1968. Waren aller Art.

**Cadenag A.G.**, in Zürich 1 (SHAB. Nr. 257 vom 3. 11. 1954, S. 2814), Handel mit Waren aller Art usw. Roland Steiner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Max Krummenacher, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun Präsident desselben und führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Paul Bischof, von Eggersriet, in Küsnacht ZH. Kollektivprokura zu zweien, ausgedehnt auf Veräusserung und Belastung von Grundstücken, ist erteilt an Josef Karli, von und in Zuffikon.

10. Juni 1968. Lamellenstoren.

**Mewalex AG**, in Zürich 8 (SHAB. Nr. 80 vom 7. 4. 1967, S. 1177), Herstellung von Lamellenstoren usw. Charles Lichtensteiger und Heinz Pfister sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie die von Pirmin Riederer sind erloschen. Walter Fankhauser, Präsident des Verwaltungsrates, führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Neu ist als Mitglied des Verwaltungsrates mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Robert Kull, von und in Zürich. Zum Geschäftsführer mit Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt worden Hans Murbach, von Zürich und Gächlingen, in Winterthur.

10. Juni 1968.

**Metro Bank AG**, in Zürich 4 (SHAB. Nr. 129 vom 5. 6. 1968, S. 1197). Dr. Jürg Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

10. Juni 1968.

**Phillips Petroleum International A.G.**, in Zürich 6 (SHAB. Nr. 63 vom 16. 3. 1966, S. 509), Kauf und Verkauf von konzern-eigenen petro-chemischen Produkten usw. Raymond J. Hull und Dr. Peter Hafner sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu ist als Mitglied in den Verwaltungsrat gewählt worden Jakob Marti; er bleibt Direktor und führt weiter Einzelunterschrift. Ferner ist neu als Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift gewählt worden Dr. Marco Jagmetti, von Malingen, in Zollikon.

10. Juni 1968. Handelsgeschäfte.

**Jon Aktiengesellschaft**, in Zürich 2 (SHAB. Nr. 75 vom 31. 3. 1965, S. 1011), Betrieb von Handelsgeschäften aller Art usw. Franz Fröhlich, dieser infolge Todes, und Bernd Balders sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. M. Bruno Weil, bisher Präsident, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift.

10. Juni 1968.

**Gesellschaft für Industrial Design Devico AG**, in Dübendorf (SHAB. Nr. 280 vom 30. 11. 1965, S. 3754), Planung, Gestaltung, Konstruktion und Analyse von industriell oder handwerklich zu fertigenden Produkten usw. Victor Bossart ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Hansruedi Widmer ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des Verwaltungsrates; er führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Neu ist in den Verwaltungsrat und zugleich als Präsident desselben mit Einzelunterschrift gewählt worden Niazi Cohen, von Zürich, in Küssnacht ZH.

10. Juni 1968.

**«Eidgenössische Bank» Beteiligungen- und Finanzgesellschaft («Banque Fédérale Société de participations et financières)**, in Zürich 1, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 97 vom 26. 4. 1968, S. 889). Dr. August Rasi und Hermann Budich sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu sind in den Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt worden Dr. Max Ikli, von St. Gallen, in Küssnacht ZH, als Präsident, und Dr. Nikolaus Senn, von Wil SG, in Herrliberg. Ferner ist neu in den Verwaltungsrat ohne Zeichnungsbefugnis gewählt worden René Guggler, von und in Neuenburg. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt worden Dr. Robert A. Sutz, von Zürich und Meilen, in Zürich. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Augustin Hollenstein, von Zürich und Bichelsee, in Zürich.

Bern — Berne — Berna

Bureau Aarberg

10. Juni 1968. Aerosolprodukte.

**Hans Arni**, in Lyss, Inhaber der Firma ist Hans Arni, von Lüterswil SO, in Lyss. Fabrikation und Abfüllung sowie Vertrieb von Aerosolprodukten. Bielstrasse 5.

Bureau Biel

**Siedlungsgenossenschaft im Möösil**, in Biel (SHAB. Nr. 38 vom 16. 2. 1965, S. 499). Hans Kehrl, Kassier, dessen Unterschrift erloschen ist, ist infolge Todes aus der Verwaltung ausgeschieden. Neu wurde als Kassier in die Verwaltung gewählt Peter Brechbühler, von Hüttwil, in Biel. Präsident, Sekretär und Kassier zeichnen zu zweien.

7. Juni 1968. Velos, Motorräder.

**Edy Prince**, in Biel, Handel mit Velos und Motorrädern und deren Bestandteilen (SHAB. Nr. 142 vom 21. 6. 1946, S. 1862). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöst.

10. Juni 1968. Restaurant.

**Maria Teresa Martin-Andina**, à Bienne. Le chef de la maison est Maria Teresa Martin née Andina, épouse autorisée de Guriano, de Curio TI, à Bienne. Exploitation du restaurant «Rüschli», Rue Centrale 2.

Bureau de Delémont

4 juin 1968. Logements.  
**Bellevue**, à Courroux. Sous cette raison sociale, il a été constitué une société coopérative ayant pour but de procurer à ses membres des logements sains et à des prix raisonnables, par l'achat de terrains ou de droits de superficie, et la construction d'immeubles localisés. Les statuts portés à la date du 4 mars 1968. Il sont émis des parts sociales de fr. 200. Les associés sont exonérés de toute responsabilité personnelle. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de 3 à 7 membres, dont 2 sont désignés par la commune de Courroux. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président avec le secrétaire ou le caissier. Marcel Borel, de Neuchâtel et Couvet, à Courroux est président; Charles Fleury, de et à Courroux est vice-président; Etienne Maître, d'Epauvillers, à Courroux est caissier et Joseph Berdat, de et à Courroux est secrétaire.

Bureau Laufen

5. Juni 1968.  
**Charles Scherrer-Santin, Rest. «Brauerei»**, in Laufen. Inhaber der Firma ist Charles Scherrer, von und in Laufen. Restaurant.

5. Juni 1968.

**Ernst Bachmann-Stehlin, Bäckerei**, in Laufen. Inhaber der Firma ist Ernst Bachmann, von Ruswil LU, in Laufen.

7. Juni 1968.

**Josef Walker-Schnell, Bäckerei**, in Laufen. Inhaber der Firma ist Josef Walker, von Wassen, in Laufen.

7. Juni 1968.

**Alois Rechsteiner-Jäggi, Metzgerei und Rest. zum «Löwen»**, in Laufen. Inhaber der Firma ist Alois Rechsteiner, von Appenzell, in Laufen.

7. Juni 1968.

**Peter Schaub, Schlosserei und Metallbau**, in Laufen. Inhaber der Firma ist Peter Schaub, von Wittinsburg, in Laufen. Schlosserei, Metallbau.

7. Juni 1968.

**P. Wank-Portmann, Rest. «Storchens»**, in Grellingen. Inhaber der Firma ist Peter Wanke, österreichischer Staatsangehöriger, in Grellingen.

10. Juni 1968. Bodenbeläge, Wasserschläuche.

**Franz Altermatt**, in Blauen, Handel mit Bodenbelägen und Wasserschläuchen (SHAB. Nr. 101 vom 2. 5. 1955, S. 1151). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöst.

10. Juni 1968.

**Ulrich Asprion-Morath, Coiffeurgeschäft**, in Laufen. Inhaber der Firma ist Ulrich Asprion, von Wahlen, in Laufen. Coiffeurgeschäft.

10. Juni 1968.

**Raymond Schmid-Luthringer, Carrosserie**, in Laufen. Inhaber der Firma ist Raymond Schmid, von Erlinsbach, in Laufen. Carrosserie-Werkstatt.

10. Juni 1968.

**Carlo Meier-Jeker, Coiffeursalon**, in Laufen. Inhaber der Firma ist Carlo Meier, von und in Laufen. Coiffeursalon.

10. Juni 1968.

**Theodor Joray-Zlocchi, Rest. «Tannes»**, in Laufen. Inhaber der Firma ist Theodor Joray, von Liesberg, in Laufen.

Bureau Nidau

7. Juni 1968. Milch, Milchprodukte.

**Fritz Siegenthaler, Sohn**, in Nidau, Detailhandel mit Milch und Milchprodukten (SHAB. Nr. 217 vom 16. 9. 1936, S. 2202). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöst. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Firma «Heinz Siegenthaler», in Nidau, übernommen.

7. Juni 1968. Milch, Milchprodukte usw.

**Heinz Siegenthaler**, in Nidau. Inhaber der Firma ist Heinz Siegenthaler-Oesch, von Langnau i. E., in Nidau. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Fritz Siegenthaler, Sohn», in Nidau. Detailhandel mit Milch, Milchprodukten und Lebensmitteln. Hauptstrasse 40.

Bureau de Porrentruy

4 juin 1968.

**Garage Central, Crelier et Klötzli**, à Porrentruy. François Crelier, de Bure, à Porrentruy, et Roland Klötzli, de Farnern, à Porrentruy, ont constitué, sous cette raison sociale, une société en nom collectif qui a commencé le 1<sup>er</sup> juin 1968. Exploitation du Garage Central, atelier de réparation-mécanique et carrosserie et commerce d'automobiles.

Bureau Saanen

6. Juni 1968.

**Sport-Hotel Viktoria Gstaad A.G.**, in Gstaad, Gemeinde Saanen (SHAB. Nr. 40 vom 20. 2. 1964, S. 535). In der Generalversammlung vom 18. März 1968 wurden die Statuten geändert. Das Aktienkapital wurde von Fr. 100 000 auf Fr. 150 000 erhöht durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 100, welche durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft voll liberriert sind. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt jetzt Fr. 150 000, eingeteilt in 1500 Namenaktien zu Fr. 100. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Präsident Roland Pernet und Sekretär Ernst Scherz sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; deren Unterschriften sind erloschen. Der Vizepräsident Arthur Oehrl ist jetzt Präsident. Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: Emma Oehrl, Ehefrau des Arthur, von Lauenen, in Gstaad, Gemeinde Saanen, als Vizepräsidentin und Sekretärin, und Heinz Arthur Oehrl, von Lauenen, in Gstaad, Gemeinde Saanen. Der Präsident führt Einzelunterschrift. Emma Oehrl und Heinz Arthur Oehrl zeichnen zu zweien.

Bureau de Saignelégier (district des Franches-Montagnes)

10 juin 1968.

**Syndicat d'élevage hovin de Souhey et environs**, à Souhey, société coopérative (FOSC. du 12. 4. 1946, N° 86, p. 1118). Gilbert Thiévent, de Souhey, à la Pâtre/Souhey, est président; Jacob Oberli, de Lützelflüh, au Chaufour/Souhey, est vice-président; Bernard Noirjean, de Soule, à Chercey/Souhey, est secrétaire-caissier. Les pouvoirs de Fritz Huttmacher, Jean Thiévent et Etienne Maître sont radiés. La société est engagée par la signature collective à deux du président ou du vice-président et du secrétaire-caissier.

Bureau Schwarzenburg

10. Juni 1968. Schreinerei.

**W. Hostettler**, in Rüschegg. Inhaber der Firma ist Wilhelm Hostettler, von Wahlen, in Hirschhorn, Rüschegg-Gambach, Gemeinde Rüschegg. Bau- und Möbelschreinerei. Hirschhorn.

Luzern — Lucerne — Lucerna

10. Juni 1968. Photographische Erzeugnisse.

**Adolf Beetschen**, in Kriens, photographische Erzeugnisse, in Konkurs (SHAB. Nr. 105 vom 6. 5. 1968, S. 965). Der Konkursrichter von Luzern-Land hat am 9. Mai 1968 das Verfahren mangels Aktiven wieder eingestellt. Die Firma besteht in früherer Weise weiter.

10. Juni 1968. Immobilien usw.

**Catanromi S.A.**, in Luzern, Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 135 vom 14. 6. 1965, S. 1858). Hans Boder ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident des Verwaltungsrates ist Jean François Kurz, von Basel und Aarau, in Zürich. Er zeichnet zu zweien.

10. Juni 1968.

**Imbach, Reisen u. Wanderferien AG**, in Luzern (SHAB. Nr. 38 vom 15. 2. 1968, S. 329). Laut öffentlicher Urkunde vom 30. Mai 1968 wurde unter gleichzeitiger Aenderung der Statuten die Firma geändert in Imbach Reisen A.G.

10. Juni 1968.

**Molkerei Burger & Söhne**, in Gerliswil, Gemeinde Emmen (SHAB. Nr. 207 vom 5. 9. 1955, S. 2251). Aus dieser Kollektivgesellschaft ist Lina Burger-Burri ausgeschieden. Sie führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Der Gesellschafter Hans Burger-Gyr wohnt nun in Luzern.

10. Juni 1968.

**Papierfabrik Perlen**, in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 72 vom 26. 3. 1968, S. 642). Eduard Nager ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Walter von Moos, von Luzern, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, und Dr. Fritz Schnorf, von Uetikon am See, in Meilen. Sie sind nicht Zeichnungsberechtigt.

10. Juni 1968. Gasthaus.

**Julius Spiess**, in Ermensee. Inhaber dieser Firma ist Julius Spiess, von Hergiswil LU, in Ermensee. Betrieb des Gasthauses «Löwen».

10. Juni 1968.

**Kurt Schafflützel, Maison du Cheval**, in Luzern. Inhaber dieser Firma ist Kurt Schafflützel, von Nesslerig SW, in Luzern. Verkauf von Pferde- und Reiterartikeln. Hallwilerweg 7.

10. Juni 1968. Autogarage.

**Schmidlin & Co.**, in Triengen, Autogarage mit Reparaturwerkstätte usw. (SHAB. Nr. 202 vom 31. 8. 1965, S. 2703). Aus dieser Kommanditgesellschaft ist die Kommanditistin Mira Näpflin-Jenny ausgeschieden; ihre Kommandite von Fr. 5000 ist erloschen. Neuer Kommanditär mit dem Barbetrag von Fr. 32 000 ist Otto Schmidlin-Graf, Vater, von und in Triengen. Der Kommanditär Otto Schmidlin-Scherer führt nun Einzelunterschrift; seine Kollektivunterschrift ist erloschen.

Schwyz — Schwytz — Svitto

5. Juni 1968. Immobilien.

**Cuto AG**, in Schwyz. Mit Statuten vom 14. Mai 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Erwerb, die Ueberbauung, die Verwaltung und die Verwertung von Liegenschaften. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000; es ist voll liberriert. Gemäss Sacheinlagevertrag vom 14. Mai 1968 übernimmt die Gesellschaft von Kurt E. Hofmann, in Mönchaltorf, Anton Gwerder, in Schwyz, und Theo Weber, in Goldau, welche die einfache Gesellschaft «Baukonsor-

tium Cuto Ibach) bilden, die Parzelle Land GB Nr. 4003 Schwyz im Ausmass von 1364 m<sup>2</sup> mit darauf befindlichem 16-Familienwohnhaus im Rohbau zum Preis von Fr. 727.000, wovon Franken 50.000 auf das Aktienkapital angerechnet werden. Publikationsorgan ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Sofern Namen und Adressen der Aktionäre bekannt sind, können Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre auch durch eingeschriebenen Brief erfolgen. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Kurt E. Hofmann, von Unterkum AG, in Mönchthalof ZH, Präsident; Anton Gwerder, von Muotathal, in Schwyz, Vizepräsident; und Theo Weber, von Jens BE, in Goldau, Gemeinde Arth. Der Präsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem Mitglied des Verwaltungsrates. Domizil: c/o Treuhandbüro Karl Imhof, Bahnhofstrasse.

#### Obwalden — Unterwald-le-haut — Unterwalden alto

10. Juni 1968. Hotel usw.  
**Franz Gasser z. Bären**, in Lungern, Hotel- und Wirtschaftsbetrieb (SHAB. Nr. 260 vom 6. 11. 1933, S. 2591). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht.

10. Juni 1968. Hotel usw.  
**André Gasser**, in Lungern. Inhaber der Firma ist André Gasser, von und in Lungern. Hotel- und Wirtschaftsbetrieb Hotel Derby-Bären. Dorf.

#### Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

10. Juni 1968.  
**Josef Odermatt, Sennerei**, in Oberdorf. Inhaber der Einzel-firma ist Josef Odermatt, von Dallenwil, in Waltersberg, Gemeinde Oberdorf NW. Sennerei und Schweinemastbetrieb. Käpeli, Waltersberg.

10. Juni 1968.  
**Werner Würsch, Gasthaus z. Trotte**, in Büren, Gemeinde Oberdorf. Inhaber der Einzel-firma ist Werner Würsch-Döngi, von Emmetten, in Büren, Gemeinde Oberdorf NW. Gasthausbetrieb.

10. Juni 1968. Kolonialwaren.  
**Josef Würsch**, in Büren, Gemeinde Oberdorf. Inhaber der Einzel-firma ist Josef Würsch-Dillier, von Emmetten, in Büren, Gemeinde Oberdorf NW. Handel mit Kolonialwaren. Turmatt.

#### Zug — Zoug — Zugo

10. Juni 1968. Apparate usw.  
**Hans Fährdrich**, in Zug, Handel mit Waren aller Art, insbesondere mit Apparaten, Elektroapparaten usw. (SHAB. Nr. 305 vom 30. 12. 1965, S. 4082). Nachdem das Konkursverfahren geschlossen worden ist, wird die Firma von Amtes wegen gelöscht.

10. Juni 1968. Kupfer- und Messingartikel.  
**Alta, E. Kränzlin**, in Allenwinden, Gemeinde Baar. Inhaber der Firma ist Erwin Kränzlin, von Neuheim, in Allenwinden. Handel mit Kupfer- und Messingartikeln. Landhus.

#### Freiburg — Fribourg — Friburgo

##### Bureau de Fribourg

10. Juni 1968. Cidric, vins, liqueurs.  
**Alphonse Gross**, à Fribourg, cidric, commerce de vins et liqueurs (FOSC. du 20. 2. 1952, No 42, p. 484). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

10. Juni 1968. Boucherie, charcuterie.  
**Gottlieb Glaser**, à Fribourg, boucherie, charcuterie (FOSC. du 2. 10. 1940, No 231, p. 1775). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

10. Juni 1968. Films, etc.  
**Cinematec S.A.**, à Fribourg. Suivant statuts du 6 juin 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société anonyme ayant pour but le financement de la production et de la distribution de films cinématographiques; la participation à d'autres sociétés, la conclusion de toute affaire de nature financière ou commerciale, entrant dans le cadre social. Le capital social est de fr. 50.000, divisé en 50 actions de fr. 1.000 chacune, au porteur; il est entièrement libéré. Les publications sont faites dans la Feuille officielle Suisse du commerce. La société est administrée par un conseil d'administration de deux ou de plusieurs membres. Il est composé de: Frédéric Hasler, de Stäfa, à Grand-Lancy, président; Fernando Andina, de Curio TI, à Crans près Céligny, vice-président; Hans-Jörg Furrer, d'Icherwil/Luterkofen SO, à Chêne-Bougeries, secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs. Adresse: Avenue de Beauregard 3, c/o Cinéfinancière S.A.

#### Solothurn — Soleure — Soletta

##### Bureau Olten-Gögen

7. Juni 1968. Musikinstrumente usw.  
**W. R. Dettwyler-Graf**, in Olten, Musikinstrumente usw. (SHAB. Nr. 264 vom 11. 11. 1963, S. 3189). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

7. Juni 1968.  
**Bloch & von Kaenel, Autospritzwerkstätte**, in Olten, Kollektiv-gesellschaft (SHAB. Nr. 9 vom 14. 1. 1959, S. 122). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht.

#### Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

7. Juni 1968. Chemisch-technische Produkte.  
**Fritz Schneider**, in Basel, Handel mit chemisch-technischen Produkten (SHAB. Nr. 112 vom 16. 5. 1961, S. 1395). Die Einzel-firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

7. Juni 1968.  
**Photo-Komet, F. Grossenbacher**, in Basel (SHAB. Nr. 189 vom 15. 8. 1962, S. 2368). Neues Domizil: Sternengasse 2.

7. Juni 1968. Maschinenstickerei.  
**G. Schmidt**, in Basel, Maschinenstickerei (SHAB. Nr. 180 vom 3. 8. 1956, S. 2018). Die Einzel-firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

7. Juni 1968. Pharmazeutische Spezialität usw.  
**C.H. Boehringer Sohn GmbH**, in Basel, pharmazeutische Spezialitäten usw. (SHAB. Nr. 193 vom 20. 8. 1965, S. 2603). Neues Domizil: Claragraben 78.

7. Juni 1968.  
**Walter Gafner, Autotransporte**, in Basel (SHAB. Nr. 166 vom 20. 7. 1965, S. 2280). Die Einzel-firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

7. Juni 1968.  
**Bank und Finanz-Institut AG, Zweigniederlassung in Basel** (SHAB. Nr. 35 vom 12. 2. 1968, S. 305), mit Hauptsitz in Bern. Unterschrift zu zweien erteilt an die Mitglieder des Verwaltungsrates Carl Busch, von und in Basel, Otto Meyer, von Aarau und Baldinger, in Aarau und Willy Müller, von Vordemwald, in Basel.

7. Juni 1968. Präzisionsdrehteile usw. (SHAB. Nr. 81 vom 7. 4. 1965, S. 1092). Neues Domizil: Reimacherstrasse 30.

7. Juni 1968.  
**Bodenkreditbank in Basel (Crédit Foncier de Bâle)**, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 12 vom 16. 1. 1968, S. 92). Die Un-

terschrift des als Mitglied im Verwaltungsrat verbleibenden bisherigen Präsidenten Dr. Arthur Schweizer ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurden gewählt: Dr. Hugo Grob, von Wetzikon, in Reinach BL, Präsident mit Unterschrift zu zweien, sowie Georg Fahrbach, deutscher Staatsangehöriger, in Stuttgart, (Deutschland), und Dr. Kurt Tormier, deutscher Staatsangehöriger, in München, (Deutschland), ohne Unterschrift. Unterschrift zu zweien erteilt an das Mitglied des Verwaltungsrates Hartmann Ammann.

#### Basel-Landschaft — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

7. Juni 1968. Restaurant.  
**Rosmarie Zünd**, in Liestal. Inhaberin dieser Einzel-firma ist Rosmarie Zünd, von Balgach SG, in Liestal. Betrieb des Restaurants «Ziegelhof», Zeughausplatz 15.

7. Juni 1968. Elektronische Geräte.  
**Transplay Moor & Co.**, in Birsfelden. Hermann Moor, von und in Basel, und Christian Ryter, von Kandergrund BE, in Birsfelden, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 7. Juni 1968 begonnen hat. Herstellung und Vertrieb elektronischer Geräte. Wartenbergstrasse 11.

7. Juni 1968. Press- und Stanzartikel.  
**Kilchherr & Co.**, in Frenkendorf, Fabrikation von Press- und Stanzartikeln «Frenkendorf für Industrie und Automobilbranche, Kommanditgesellschaft (SHAB. Nr. 105 vom 6. 5. 1952, S. 1179). Der Kommanditär Traugott Weisskopf-Kilchherr ist infolge Todes aus der Gesellschaft ausgeschieden. Seine Prokura ist erloschen. Seine Kommandite von Fr. 40.000, die auf Fr. 35.000 herabgesetzt wurde, ist, ohne Neueinzahlung, auf seine Witwe Lydia Weisskopf-Kilchherr, von und in Pratteln, übergegangen, welche als Kommanditistin der Gesellschaft beigetreten ist. Einzelprokura wurde erteilt an Lotty Grieder-Kilchherr, von Eptingen, in Frenkendorf.

7. Juni 1968.  
**Air-Hall A.G.**, in Münchenstein, Herstellung, Errichtung und Vermietung von sowie Handel mit vollständig installierten und mit allen erforderlichen Apparaten ausgerüsteten Lufttraghallen usw. (SHAB. Nr. 83 vom 11. 4. 1967, S. 1229). Aus dem Verwaltungsrat ist der Vizepräsident Max Wintisch ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

7. Juni 1968. Chemisch-technische Produkte usw.  
**Rohner A.G. Pratteln**, in Pratteln, Fabrikation von und Handel mit chemisch-technischen und pharmazeutischen Produkten usw. (SHAB. Nr. 225 vom 26. 9. 1967, S. 3192). Kollektivprokura zu zweien erteilt an: Hans Holzweg, von Herzogenbuchsee, in Muttenz; Dr. Peter Hürzeler, von Gretzenbach, in Pratteln; Dr. Zeno Kaufmann, von Wikon, in Pratteln, und Rolf Rück, von Nussdorf, in Lausen.

7. Juni 1968.  
**Prometheus A.G., Fabrik elektrischer Heiz- & Kochapparate**, in Liestal (SHAB. Nr. 9 vom 12. 1. 1968, S. 63). Heinrich Veith, Mitglied des Verwaltungsrates und Direktor, ist nun Bürger von Liestal, Basel und Schaffhausen.

#### St. Gallen — St-Gall — San Gallo

20. Mai 1968. Maschinen usw.  
**J. & E. Maier A.G.**, in Gossau, Fabrikation und Vertrieb von Maschinen aller Art usw. (SHAB. Nr. 101 vom 3. 5. 1954, S. 1124). An der Generalversammlung vom 20. Mai 1968 wurde das Grundkapital von Fr. 100.000 auf Fr. 200.000 erhöht durch Ausgabe von 100 neuen Namenaktien zu Fr. 1.000, die durch Verrechnung mit Forderungen gegenüber der Gesellschaft voll liberriert sind. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 200.000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1.000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Josef Maier, Präsident, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Eugen Maier, Geschäftsführer und Delegierter, ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und führt wie bisher Einzelunterschrift.

7. Juni 1968. Immobilien usw.  
**Bigoliti AG**, in St. Gallen, Beschichtung von Span- und Hartfaserplatten mit Kunststoffen sowie Handel mit diesen Produkten usw. (SHAB. Nr. 286 vom 6. 12. 1966, S. 3865). An der Generalversammlung vom 6. Juni 1968 wurden die Statuten teilweise geändert. Zweck ist nun: An- und Verkauf von Liegenschaften; Erstellung, Vermietung und Veräusserung von Wohn- und Geschäftshäusern; Liegenschaftsverwaltungen sowie Immobilien-Treuhandgeschäfte. Gleichzeitig wurde das Grundkapital von Fr. 50.000 auf Fr. 200.000 erhöht durch Ausgabe von 150 voll einbezahlten Inhaberaktien zu Fr. 1.000. Das voll liberrierte Grundkapital beträgt nun Fr. 200.000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1.000. Einzelunterschrift wurde erteilt an: Hans David, von Essertines VD, in Arbon, Geschäftsführer. Geschäftsdomizil: Löwegasse 10 (eigenes Büro).

10. Juni 1968.  
**Starrfräsmaschinen A.-G. (La Rigide Société Anonyme) (Rigid Limited)**, in Rorschacherberg, Betrieb einer Maschinenfabrik zur Herstellung von Starrfräsmaschinen usw. (SHAB. Nr. 36 vom 13. 2. 1968, S. 314). An der Generalversammlung vom 8. Juni 1968 wurden die Statuten teilweise geändert. Die bisherigen 10.000 Inhaberaktien zu Fr. 400 wurden in Namenaktien umgewandelt. Das Grundkapital beträgt Fr. 4.000.000, nun eingeteilt in 10.000 Namenaktien zu Fr. 400. Die übrige Aenderung berührt die bereits publizierten Tatsachen nicht. Heinrich Pestalozzi ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Walter Zingg, von Busswil b. Meichnung BE, in Rorschacher. Er führt keine Unterschrift.

10. Juni 1968.  
**Bauwerk A.G.**, in St. Margrethen, Erwerb, Verwaltung, Verkauf und Ueberbauung von Liegenschaften usw. (SHAB. Nr. 261 vom 7. 11. 1967, S. 3679). Die Unterschrift von Hermann Suter, Direktor, ist erloschen.

10. Juni 1968. Schreinererei usw.  
**W. Tannheimer**, in St. Gallen, Möbel- und Bauschreinererei. Innenausbau (SHAB. Nr. 149 vom 29. 6. 1967, S. 2223). Geschäftsdomizil: Wattbachstrasse 8.

10. Juni 1968.  
**Ersparnisanstalt Toggenburg A.G.**, in Lichtensteig (SHAB. Nr. 79 vom 3. 4. 1968, S. 706). Laut öffentlicher Urkunde vom 17. Mai 1968 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Ersparnisanstalt Toggenburg A.-G. in Liquidation**, durch die Liquidatoren Willy Künzle, bisher Direktor, und Hans Monhardt, von Trütlikon, in Zollikon, beide mit Einzelunterschrift, durchgeführt. Dr. Gustav Tobler, Präsident; Josef Dicht, Vizepräsident, deren Unterschriften erloschen sind, sowie Eduard Meyer-Mayer, Hans Zollikofer sen., Rolf Habisreutinger und Dr. Viktor Zoller sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Die Kollektivunterschrift von Willy Künzle, Direktor, sowie die Prokuren von Ernst Anderegg und Anton Rösch sind erloschen.

#### Graubünden — Grisons — Grigioni

28. Mai 1968. Bauprodukte.  
**Platt A.G.**, in Chur, Handel mit Bauprodukten (SHAB. Nr. 236 vom 9. 10. 1967, S. 3342). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 17. Mai 1968 wurde das Aktienkapital von Franken 50.000 auf Fr. 100.000 erhöht durch Ausgabe von 100 Inhaberaktien zu Fr. 500, welche voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Franken 100.000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 500.

10. Juni 1968. Partecipazioni.  
**Holpalu AG.**, in Coira. Con statuti in data 30 maggio 1968 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. Il capitale sociale è di fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è retta da un consiglio di amministrazione da uno a cinque membri, attualmente da un amministratore unico che è Dr. Alessandro Villa, da Bellinzona, in Chiasso, con firma individuale. Recapito: c/o Schweiz. Kreditanstalt, Bahnhofstrasse 12.

10. Juni 1968. Patentverwertung usw.  
**Lignospa A.G. in Liq.**, in Chur, Erwerb und Verwertung von Patenten, Verfahren, Fabrikationsmethoden usw., aufgelöste und liquidierte Gesellschaft (SHAB. Nr. 19 vom 24. 1. 1967, S. 292). Nachdem die Liquidation beendet ist, wird die Firma gelöscht.

10. Juni 1968.  
**Sabis Holding S.A.**, in Coira, partecipazione ad imprese commerciali, ecc. (FUSC. del 16. 3. 1966, No 63, p. 875). Nuovo recapito: c/o Dr. Robert Vieli, Calunastrasse 11.

10. Juni 1968.  
**Skema AG.**, in Mesocco. Con statuti in data 5 giugno 1968 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo: la partecipazione a società industriali, finanziarie, commerciali e immobiliari in Svizzera e all'estero; acquisto, vendita, amministrazione di azioni e quote di società nazionali ed estere; lo sfruttamento di brevetti, licenze e marchi; l'assunzione di mandati d'ogni genere. La società potrà acquistare, amministrare, vendere, affittare, permutare beni immobili ovunque posti. Il capitale sociale è di fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione composto da uno a cinque membri, attualmente da un amministratore unico nelle persona del Dr. Bruno Censi, da Lamone, in Lugano, con firma individuale. Recapito: c/o Rinaldo Ciocco.

10. Juni 1968.  
**Kraftwerke Hinterrhein A.G. (Officine idroelettriche del Reno posteriore S.A.)**, in Thusis (SHAB. Nr. 19 vom 24. 1. 1967, S. 292). Die Unterschrift von Heinrich Steinemann, Direktor, ist erloschen. Neuer Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Johannes Nic. Gees, von Scharnas, in Thusis.

10. Juni 1968. Partecipazioni, ecc.  
**Quendel A.G.**, in S. Moritz. Con atto pubblico e statuto sociale del 31 maggio 1968 è stata costituita sotto questa ragione sociale una società anonima avente per scopo la partecipazione ad altre imprese industriali o commerciali (Holding), nonché la eventuale trazione di affari commerciali, finanziari ed immobiliari. Il capitale sociale è di fr. 51.000, suddiviso in 51 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione è composto da uno a cinque membri, attualmente da: Ferruccio Camponovo, da Pedrate, in Lugano, presidente, e Giuseppe Solcà, da Coldrerio, in Vezia, membro, ambedue con firma individuale. Recapito: c/o Georges Zen Ruffinen.

10. Juni 1968.  
**Società d'Investimenti e Partecipazioni S.A. (Société d'Investissements et Participations S.A.) (Anlage- und Beteiligungs-Aktiengesellschaft)**, in Coira (FUSC. del 13. 3. 1963, No 60, p. 745). Con assemblea generale straordinaria del 4 giugno 1968 è stato modificato lo scopo sociale seguentemente: la partecipazione ad altre imprese industriali o commerciali, anche mediante rilascio di garanzie a loro favore, nonché la eventuale trattazione di affari commerciali, finanziari ed immobiliari. Lo statuto è stato modificato di conseguenza. Altri punti di modificazione non sono soggetti a pubblicazione.

10. Juni 1968. Titoli, autoveicoli, ecc.  
**Blaustern A.G.**, in Mesocco. Con statuti del 4 giugno 1968 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo: l'acquisto, la vendita e l'amministrazione di titoli, di autoveicoli e di beni mobili di ogni genere; la partecipazione a imprese svizzere od estere; l'acquisto, la vendita, l'amministrazione e la permuta di beni immobili. Il capitale sociale è di fr. 50.000, diviso in 500 azioni al portatore da fr. 100, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. L'amministrazione è affidata a un consiglio di amministrazione da uno a cinque membri, attualmente da un amministratore unico che è Carlo Krähnbühl, da Altschhofen LU, in Cassarate, con firma individuale. Recapito: c/o Rinaldo Ciocco.

10. Juni 1968.  
**Dielectric Holding A.G.**, in Coira, partecipazione ad imprese commerciali, industriali ecc., (FUSC. del 27. 5. 1963, No 121, p. 1548). Nuovo recapito: c/o Dr. Robert Vieli, Calunastrasse 11.

10. Juni 1968. Titoli, ecc.  
**Amulio S.A.**, in San Vittore. Con statuto del 5 giugno 1968 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo: la compra-vendita di titoli; la partecipazione a imprese finanziarie, commerciali, industriali e immobiliari; l'acquisto e la vendita di terreni e fabbricati, come pure la costruzione, la locazione e l'amministrazione d'immobili di ogni genere, in Svizzera o all'estero, ad eccezione che nel cantone dei Grigioni. Il capitale sociale è di fr. 50.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione si compone di uno o più membri, attualmente da un amministratore unico che è Remo Storni, da ed in San Vittore, con firma individuale. Recapito: presso Remo Storni.

10. Juni 1968. Partecipazioni.  
**Edilkraft A.G.**, in Coira, la compra-vendita di titoli, l'esecuzione di operazioni finanziarie in genere (FUSC. del 23. 3. 1962, No 69, p. 873). Nuovo recapito: c/o Dr. Robert Vieli, Calunastrasse 11.

10. Juni 1968. Titoli, ecc.  
**Ostilio S.A.**, in San Vittore. Con statuto del 5 giugno 1968 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo la compra-vendita di titoli; la partecipazione a imprese finanziarie, commerciali, industriali e immobiliari; l'acquisto e la vendita di terreni e fabbricati, come pure la costruzione, la locazione e l'amministrazione d'immobili di ogni genere, in Svizzera o all'estero, ad eccezione che nel cantone dei Grigioni. Il capitale sociale è di fr. 50.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione si compone di uno o più membri, attualmente da un amministratore unico che è Remo Storni, da ed in San Vittore, con firma individuale. Recapito: presso Remo Storni.

10. Juni 1968. Partecipazioni.  
**Investpart S.A.**, in Coira, partecipazioni, ecc., società anonima (FUSC. del 4. 11. 1958, No 258, p. 2940). Nuovo recapito: c/o Dr. Robert Vieli, Calunastrasse 11.

10. Juni 1968. Titoli, ecc.  
**Camedito S.A.**, in San Vittore. Con statuto del 24 maggio 1968 si è costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo: la compra-vendita di titoli; la partecipazione a imprese finanziarie, commerciali, industriali e immobiliari; l'acquisto e la vendita di terreni e di fabbricati come pure la costruzione, la locazione e l'amministrazione d'immobili d'ogni genere in Svizzera o all'estero, ad eccezione che nel cantone dei Grigioni. Il capitale sociale è di fr. 50.000, diviso in 100 azioni al portatore da fr. 500, interamente

liberate. Le pubblicazioni avvengono sul Foglio ufficiale svizzero di commercio. Il consiglio di amministrazione si compone di uno o più membri, attualmente da un amministratore unico che è Remo Storni, da ed in San Vittore, con firma individuale. Recapito: presso Remo Storni.

10. Juni 1968. Immobilien.  
**Goliath Aktiengesellschaft (Goliath Società Anonima) (Goliath Società Anonima)**, bisher in C a m a, Erwerb von Liegenschaften im In- und Ausland usw. (SHAB. Nr. 102 vom 3. 5. 1963, S. 1277). An der Generalversammlung vom 29. Mai 1968 wurde der Sitz nach Chur verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Ernesta Piera Lumina ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. Neues einziges Verwaltungsmitglied mit Einzelunterschrift ist Bruno Bucher, von Kerns, in Lugano. Domizil: c/o Dr. Friedrich Brügger, Bahnhofstrasse 44.

10. Juni 1968. Tierische Produkte.  
**Covestud S.A.**, in Chur, Handel mit tierischen Produkten, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 37 vom 9. 3. 1967, S. 849). Diese Gesellschaft wird infolge Verlegung des Sitzes nach Genf (SHAB. Nummer 122 vom 27. 5. 1968, S. 1132) im Handelsregister, des Kantons Graubünden von Amtes wegen gelöscht.

10. Juni 1968.  
**Trainerkiff A.-G. Brambrüesch**, in Chur, Betrieb eines Trainerkiffes, aufgelöst und liquidierte Gesellschaft (SHAB. Nr. 128 vom 4. 6. 1968, S. 1186). Nachdem die Zustimmungen der eidgenössischen und kantonalen Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma gelöscht.

10. Juni 1968. Beteiligungen usw.  
**Global Group AG Chur**, in Chur, Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 166 vom 19. 7. 1966, S. 2321). Dr. Ludwig Bucher ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als neues Mitglied des Verwaltungsrates mit Einzelunterschrift wurde gewählt Dr. Rolf Raschein, von und in Malix. Neues Domizil: bei Dr. Rolf Raschein, Martinsplatz 8.

10. Juni 1968. Gipsarbeiten usw.  
**Fischer & Spielmann**, in Domat/Ems, Ausführung von Gips- und Verputzarbeiten, Kollektivgesellschaft (SHAB. Nr. 69 vom 23. 3. 1966, S. 962). Diese Firma ist seit dem 30. April 1968 aufgelöst. Nachdem die Liquidation durchgeführt ist, wird die Firma gelöscht. Aktiven und Passiven gehen per 1. Mai 1968 über an die Firma «Erwin Fischer», in Domat/Ems.

10. Juni 1968. Gipsarbeiten usw.  
**Erwin Fischer**, in Domat/Ems, Inhaber dieser Firma ist Erwin Fischer, von Merenschwand, in Domat/Ems. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Fischer & Spielmann», in Domat/Ems. Ausführung von Gips- und Verputzarbeiten. Hauptstrasse 63.

10. Juni 1968. Metallurgische und keramische Erzeugnisse usw.  
**Mecarbo AG**, in Chur, Herstellung und Bearbeitung metallurgischer und keramischer Erzeugnisse usw., Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 286 vom 6. 12. 1967, S. 4018). Martin Jaeger, Delegierter, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Jakob Gysel, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Urdorf ZH.

10. Juni 1968. Beteiligungen usw.  
**Alacor AG**, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB. Nr. 234 vom 7. 10. 1963, S. 2840). Dr. Carl Meyer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des Verwaltungsrates ist Dr. Werner Müller, von Winterthur, in Zürich; er führt Kollektivunterschrift zu zwei.

10. Juni 1968. Partecipazioni.  
**Annie S.A.**, in Coira, partecipazione ad imprese finanziarie commerciali ed industriali, ecc. (FUSC. del 5. 1. 1967, N° 3, p. 34). Nuovo recapito: presso Dr. Robert Vieli, Calunastrasse 11.

10. Juni 1968. Schuhe usw.  
**J. Mntzner**, in Maiefeld. Inhaber dieser Firma ist Joos Mntzner-Gabathuler, von und in Maiefeld. Schuhreparaturen und Gamaschenfabrikation. Industriestrasse.

10. Juni 1968.  
**Darlehenskasse Surrhein (Somvix)**, in Surrhein (SHAB. Nr. 93 vom 24. 4. 1964, S. 1288). Placi Cathomas, Aktuar, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Der bisherige Vizepräsident Alfons Deplazes ist nun Aktuar. In den Vorstand wurde als Vizepräsident gewählt: Florentin Maissen, von Disentis, in Surrhein. Präsident, Vizepräsident und Aktuar zeichnen zu zwei.

10. Juni 1968. Elektrowerkzeuge usw.  
**Redoc AG**, in Chur. Mit Statuten vom 30. Mai 1968 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verkauf und Reparatur von Bosch-Erzeugnissen: Einspritzpumpen, Elektrowerkzeugen und -geräten, Hydraulik- und Bremsaggregaten. Die Gesellschaft kann sich an andere Gesellschaften beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 200.000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgane sind das Amtsblatt des Kantons Graubünden und, sowie gesetzlich vorgeschrieben, das Schweizerische Handelsamtsblatt. Der Verwaltungsrat besteht aus 3 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Leonard Dosch-Porret, als Präsident; Leonard Dosch-Klötzli und Reto Dosch-Misslin, alle von Timonzing und Chur, in Chur. Der Präsident des Verwaltungsrates führt Einzelunterschrift, die übrigen zeichnen zu zwei. Einzelprokura ist erteilt an Selma Caflich, von Trins, in Chur. Domizil: St. Margrethenstrasse 9 (eigenes Büro).

10. Juni 1968. Partecipazioni, ecc.  
**Beckmeyer AG**, in Coira, partecipazione, ecc. (FUSC. del 21. 7. 1965, N° 167, p. 2291). Nuovo recapito: presso Dr. Robert Vieli, Calunastrasse 11.

10. giugno 1968.  
**Cassa rurale di San Carlo**, in San Carlo (FUSC. del 18. 6. 1964, N° 138, p. 1887). Beniamino Cramer, presidente, è uscito del comitato di direzione, per cui il suo diritto di firma è estinto. Presidente è Silvio Dorezzoli, finora vice-presidente. Vice-presidente è Giuliani Mario, da ed in San Carlo/Foschivao, finora membro. La firma collettiva a due del presidente, del vice-presidente e del segretario del comitato di direzione vincola la società.

10. giugno 1968.  
**Polibon Bergbau und Chemikalien PBC Beteiligung A.G.**, in Coira, partecipazione ad imprese finanziarie, commerciali ed industriali, ecc. (FUSC. del 2. 6. 1964, N° 124, p. 1718). Nuovo recapito: presso Dr. Robert Vieli, Calunastrasse 11.

9. Mai 1968.  
**Betriebsgesellschaft für das Shopping Center Spreitenbach**, in Spreitenbach, Aktiengesellschaft (SHAB. Nr. 44 vom 22. 2. 1968, N° 44, S. 387). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 26. März 1968 wurde das Grundkapital von bisher Fr. 70.000 auf Fr. 77.000 erhöht durch Ausgabe von 70 neuen Inhaberaktien zu Fr. 100. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das Grundkapital beträgt nun Fr. 77.000, eingeteilt in 770 voll einbezahlte Inhaberaktien zu Fr. 100. Neu in den Verwaltungsrat wurden gewählt: Bernhard Scheifele, von Zürich, in Spreitenbach; Dr. Kurt Brugger, von Basel, in Oberrieden ZH; Dr. Peter F. Kugler, von Basel und Frasnacht, TG, in Riehen, und Werner Buob, von Hergiswil LU, in Baden. Sie zeichnen ebenfalls kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder Sekretär des Verwaltungsrates.

#### Aargau - Argovie - Argovia

10. Juni 1968. Finanzierungen usw.  
**Octon G.m.b.H.**, in Horn, Finanzierung, Anlage und Verwaltung von Vermögen aller Art, Beteiligung an Gesellschaften; Erwerb, Auswertung und Vermittlung von Erfindungen und Patenten (SHAB. Nr. 36 vom 13. 2. 1967, S. 536). Das Stammkapital wurde von Fr. 660.000 auf Fr. 875.000 erhöht durch Einzahlung von Franken 108.000 auf die Stammeinlage des Gesellschafters Dr. Wilhelm Schaeffer und Fr. 107.000 auf die Stammeinlage des Gesellschafters Georg Schaeffer. Die Stammeinlagen der Genannten betragen nun Fr. 388.000 bzw. Fr. 387.000. Gemäss öffentlicher Urkunde vom 6. Juni 1968 wurden die Statuten entsprechend geändert.

#### Tessin - Tessin - Ticino

##### Ufficio di Lugano

10. giugno 1968. Partecipazione, ecc.  
**Masovan Holding S.A.**, in Lugano. Società anonima con statuto del 7 giugno 1968. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società; l'acquisto e la gestione di titoli azionari di società nazionali ed estere. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, liberato al 40% (fr. 20.000). Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio. Amministrazione: 1 a 5 membri, attualmente da: Dr. Tito Tettamanti, da Lugano, in Massagno, presidente, e Dr. Orazio Dotta, da Airolo, in Castagnola, membro, ambedue con firma individuale. Recapito: Via Pioda 9, presso studio legale Tettamanti-Spiess-Dotta.

10. giugno 1968. Partecipazione, ecc.  
**Filpart S.A.**, in Lugano. Società anonima con statuto del 6 giugno 1968. Scopo: la partecipazione ad imprese industriali e commerciali con particolare riguardo a quelle del ramo tessile, il tutto nel senso di una società holding. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: Foglio ufficiale svizzero di commercio e Foglio ufficiale del cantone Ticino, le prime solo in quanto la legge lo esiga. Amministrazione: 1 o 2 a 5 membri, attualmente da un amministratore unico con firma individuale che è Bruno Basler, a Holziken, in Castagnola. Recapito: Viale C. Cattaneo 9, presso Banca Commerciale di Lugano S.A.

#### Neuchâtel - Neuchâtel - Neuchâtel

##### Bureau de Neuchâtel

5 juin 1968. Matériaux pour le bâtiment, etc.  
**Eoromat Neuchâtel S. à r. l.**, à Neuchâtel. Suivant statuts du 9 mai 1968, il a été constitué, sous cette raison sociale, une société à responsabilité limitée qui a pour but la fabrication et le commerce de matériaux pour le bâtiment et les travaux publics. Le capital social est de fr. 20.000. Les associés sont: Armido Cavalca, de nationalité italienne, et son épouse dument autorisée Mary Claude Cavalca née Butti, de Neuchâtel, tous deux à Colombier, chacun pour une part de fr. 10.000. Les publications sont faites dans la Feuille officielle suisse du commerce. Armido Cavalca est seul associé-gérant avec signature individuelle. Locaux: rue de l'Evoile 63.

#### Genf - Genève - Ginevra

Recitification.  
**Gaëtan Berclaz**, à Genève, café, tea-room, glacier et snack-bar à l'enseigne «Amiral» (FOSC. du 14. 6. 1968, p. 1278). L'adresse est 24 (et non 29), quai Gustave-Ador.

7 juin 1968. Fruits, etc.  
**Willy Bourquin**, à Genève. Chef de la maison: Willy Bourquin, de Villeret, à Vernier. Exploitation d'un kiosque pour la vente de fruits, biscuits, chocolats et cigarettes. Place Cornavin.

7 juin 1968. Station-service, bar à café, etc.  
**Alain Cessel**, à Troinex. Chef de la maison: Alain Cessel, de Genève, à Troinex. Station-service, bar à café et débit de tabacs. Pierre-Grand.

7 juin 1968. Bureau fiduciaire, etc.  
**«Ofcom» Benjamin Findelsen**, à Genève. Chef de la maison: Benjamin Findelsen, de et à Genève. Bureau fiduciaire et de comptabilité. 18, place Cornavin.

7 juin 1968. Livres en gros.  
**Jacques Mühlethaler**, à Genève, commerce de livres en gros (FOSC. du 18. 4. 1968, p. 814). Procuration individuelle a été conférée à Christiane Mulhauser, de Reclthalen, à Avusy.

7 juin 1968.  
**Société Immobilière Rue du Conseil Général 14**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 31. 3. 1959, p. 912). Antoine Floquet n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Aimé Michot, de Genève, à Chêne-Bougeries, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature individuelle.

7 juin 1968. Appareils de mesure, etc.  
**Electronova SA**, à Genève, appareillage de mesure, etc. (FOSC. du 27. 2. 1968, p. 424). La procuration de Louis Ghisoli est radiée.

7 juin 1968.  
**Elva Investments SA**, à Genève (FOSC. du 17. 1. 1963, p. 158). Iris-Agnès Khan n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Paul Hirt, de Pregny-Chambésy, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 3bis, rue du Stand, chez Paul Hirt.

7 juin 1968.  
**Société de Financement et de Distribution SA**, à Genève (FOSC. du 8. 1. 1965, p. 73). Frédéric Savoye n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jacques Wolfgang, des USA, à Pregny-Chambésy, est membre et secrétaire du conseil d'administration avec signature collective à deux.

7 juin 1968.  
**Crédit foncier et financier**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 24. 7. 1967, p. 2525). Roger Beck n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Robert Breguet, de Coffrane, à Carouge, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

7 juin 1968. Ferblanterie, etc.  
**Usines Jean Gallay SA**, à Genève, ferblanterie, etc. (FOSC. du 27. 2. 1967, p. 714). Procuration collective avec un administrateur ou un directeur a été conférée à Jean Gallay, de Genève, à Chêne-Bougeries.

7 juin 1968. Gestion de sociétés financières, etc.  
**Parfita SA**, à Genève, gestion de sociétés financières, etc. (FOSC. du 1. 6. 1966, p. 1781). Peter-Alec Richardson, jusqu'ici fondé de pouvoir, a été nommé administrateur; il signe collectivement à deux. Sa procuration est radiée.

7 juin 1968.  
**Société immobilière rue de la Prairie N° 15**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 28. 10. 1966, p. 3399). Maurice Opérial n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Francis Miche, de et à Genève, est unique administrateur avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 15, rue de la Prairie, chez Francis Miche.

7 juin 1968.  
**Société Immobilière Pré Jérôme S.**, à Genève, société anonyme (FOSC. du 5. 2. 1948, p. 369). Adresse: 3, place du Molard, chez Agence immobilière Roch et Cie.

7 juin 1968.  
**Société Immobilière Tulleries-Lac**, à Bellevue, société anonyme (FOSC. du 26. 5. 1964, p. 1640). Bernard-Marc Bory n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Fred Weissen, d'Unterbach VS, à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

#### Andere gesetzliche Publikationen

#### Autres publications légales

#### Altre pubblicazioni legali

#### Bellevue-Palace

#### Grand Hotel & Bernerhof AG., Bern

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR.

#### Erste Veröffentlichung

Im Jahre 1946 hat der damalige Verwaltungsrat der Bellevue-Palace Grand Hotel und Bernerhof AG in Anwendung von Art. 6 der Statuten das Prioritätsaktien-Kapital von Fr. 240.000.— zurückbezahlt, ohne dass eine Anpassung der Statuten und eine entsprechende Eintragung in das Handelsregister erfolgte. Diese Unterlassung musste nun nachgeholt werden. In der ordentlichen Generalversammlung vom 13. Juni 1968 ist dies geschehen, indem die vor Jahren erfolgte Kapitalherabsetzung von Fr. 1.440.000.— auf Fr. 1.200.000.— beschlossen wurde. Dieses Kapital ist wie bisher eingeteilt in 4000 Inhaberaktien zu nom. Fr. 300.—.

Die Fides Treuhänder-Vereinigung, als vom Bundesrat anerkannte Revisionsstelle, hat in einem Bericht vom 7. Juni 1968 festgestellt, dass trotz der Herabsetzung des Grundkapitals die Forderungen der Gläubiger sowohl per 31. Dezember 1946 wie auch per 31. Dezember 1967 durch die Aktiven der Gesellschaft voll gedeckt sind. Um der gesetzlichen Form zu genügen, geben wir dies den Gläubigern bekannt und teilen ihnen mit, dass sie binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt unter Anmeldung ihrer Forderungen bei der Fides Treuhänder-Vereinigung, Laupenstrasse 10, Bern, Befriedigung oder Sicherstellung ihrer Forderungen verlangen können. (AA. 240<sup>5</sup>)

3000 Bern, den 13. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

#### Dr. Schaefer AG., Gossau

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Artikel 733 OR.

#### Zweite Veröffentlichung

Die Verwaltung der Firma Dr. Schaefer AG., Gossau, hat in seiner ausserordentlichen Generalversammlung vom 12. Juni 1968 beschlossen, das Grundkapital der Gesellschaft von bisher Fr. 105.000.— um Franken 55.000.— auf Fr. 50.000.— herabzusetzen, durch Annullierung von 55 Aktien zu Fr. 1000.—.

Gemäss den gesetzlichen Bestimmungen (Art. 733 Schweizerisches Obligationenrecht) wird den Gläubigern hiermit mitgeteilt, dass sie binnen zwei Monaten von der 3. Bekanntmachung an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderung Befriedigung oder Sicherstellung bei der unterzeichneten Firma verlangen können. (AA. 238<sup>7</sup>)

9202 Gossau, 17. Juni 1968

Dr. Schaefer AG., Gossau, die Verwaltung

#### Ersparnisanstalt Toggenburg AG (in Liquidation)

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

#### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre der Ersparnisanstalt Toggenburg AG vom 17. Mai 1968 hat dem Angebot der Schweizerischen Bankgesellschaft, die Aktiven und Passiven der Ersparnisanstalt Toggenburg AG gemäss Bilanz per 31. Dezember 1967 und unter Berücksichtigung der inzwischen erfolgten Änderungen zu übernehmen, zugestimmt und die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Alle Personen, welche glauben, Forderungen gegen die Ersparnisanstalt Toggenburg AG, in Liquidation, zu haben, werden hiermit eingeladen, ihre Ansprüche schriftlich binnen zweier Monate, gerechnet von der ersten Publikation dieses Aufrufs im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei den Liquidatoren anzumelden. (AA. 220<sup>5</sup>)

9620 Lichtensteig, 5. Juni 1968

Die Liquidatoren:  
W. Künzle H. Monhardt

#### Kraft Nahrungsmittel A.G., in Liquidation, Wettingen

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

#### Erste Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. Mai 1968 ihre Auflösung und Liquidation beschlossen. Allfällige Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit gemäss Art. 742 OR aufgefordert, ihre Forderungen oder anderen Ansprüche unverzüglich bei der Gesellschaft in Wettingen, Alberich Zwysig-Strasse 49, anzumelden. (AA. 239<sup>7</sup>)

5430 Wettingen, den 17. Juni 1968

Kraft Nahrungsmittel A.G. in Liquidation

#### Gütertransport S. à r.l., Guin

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.

#### Troisième publication

Par jugement du 10 novembre 1966, le président du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a prononcé la dissolution de la Société Gütertransport S. à r. l., à Guin. Dès lors, sommation est faite aux créanciers d'adresser leurs productions et réclamations au liquidateur: Société de Contrôle Fiduciaire S.A., Grand-Place 1, à Fribourg, d'ici au 11 juillet 1968, sous peine de forclusion. (AA. 225<sup>7</sup>)

1700 Fribourg, le 10 juin 1968

Le liquidateur:  
Société de contrôle Fiduciaire S.A.

#### Arminel S.A., Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux articles 742 et 745 CO.

#### Troisième publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 10 juin 1968. Conformément à l'article 742 CO, les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances et toutes pièces justificatives d'ici au 22 juillet 1968 en l'étude de Maître Gérard-Charles Bourquin, avocat, 26, rue de la Corroterie, à Genève. (AA. 236<sup>7</sup>)

1200 Genève, le 12 juin 1968

Les liquidateurs

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum  
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle  
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken Marques Marche

Eintragungen Enregistrements

230750. Date de dépôt: 6 février 1968, 18 h.  
Revendication de priorité: Suède, 20 septembre 1967.  
Gulffiber Aktiebolag, 25, Storgatan, Billsholm (Suède).  
Fabrication et commerce.

Antiphones; antiphones sous forme de tampons. (Cl. int. 10)

## BILSOM

230751. Date de dépôt: 8 février 1968, 17 h.  
F.A.C. S.A. Fabrique d'articles en ciment, 19, avenue de Longemalle, Renens (Vaud). — Fabrication.

Fosses de décantation, tuyaux en béton, séparateurs à essence. (Cl. int. 19)

## NORMAFAC

230752. Date de dépôt: 29 mars 1968, 20 h.  
Arama S.A., 92, rue du Rhône, Genève. — Fabrication et commerce.  
Engins balistiques. (Cl. int. 13)

## ACE-SHOT

230753. Hinterlegungsdatum: 13. Februar 1968, 9 Uhr.  
Bernhard Keller AG, Hardstrasse 235, Zürich 5.  
Fabrikation und Handel.

Schälmaschinen, insbesondere für Getreide und Hülsenfrüchte. Schlagmühlen aller Art. (Int. Kl. 7)

## DECOMATIC

230754. Date de dépôt: 13 février 1968, 18 h.  
Cooper Roller Bearings Company Limited, King's Lynn (Norfolk, Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 123799. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 13 février 1968.

Roulements à billes et à rouleaux et embrayages à friction, constituant des parties de machines. (Cl. int. 7)

## COOPER

230755. Date de dépôt: 13 février 1968, 18 h.  
Cooper Roller Bearings Company Limited, King's Lynn (Norfolk, Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque N° 123799. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 13 février 1968.

Roulements à billes et à rouleaux, constituant des parties de machines. (Cl. int. 7)

## COOPER SPLIT ROLLER BEARINGS

230756. Hinterlegungsdatum: 14. Februar 1968, 7 Uhr.  
Cometor AG, Vufflens-la-Ville (Waadt). — Fabrication und Handel.

Innen- und Aussenbeschichtung für Behälter jeglicher Art, sowohl in Stahl als auch in Beton, als Korrosionsschutz und Abdichtungsmaterial, auf Epoxyharz-Polyester-Basis, mit oder ohne Glasfasereinlage, gewoben oder ungewoben, zur Aufnahme flüssiger Treib- und Brennstoffe und von chemischen Flüssigkeiten jeglicher Art. (Int. Kl. 2, 17)

## COMPO

230757. Date de dépôt: 14 février 1968, 18 h.  
The Protectoseal Company, 1920 So. Western Avenue, Chicago (Illinois, USA). — Fabrication et commerce.

Métaux communs bruts et mi-ouvrés et leurs alliages, câbles et fils métalliques non-électriques, tuyaux métalliques, récipients métalliques, notamment pour liquides et accessoires pour remplir, ventiler et empêcher la propagation des flammes dans lesdits récipients. (Cl. int. 6, 7, 9, 11)

## PROTECTOSEAL

230758. Hinterlegungsdatum: 14. Februar 1968, 17 Uhr.  
Louis Menk AG, Rüdigerstrasse 11, Zürich 3. — Handel.

Frischhalte- und Pflegemittel für Blumen. (Int. Kl. 1)

## COMPO- BLUMENFRISCH COMPO- FLEURS-FRAICHES

230759. Hinterlegungsdatum: 14. Februar 1968, 17 Uhr.  
Louis Menk AG, Rüdigerstrasse 11, Zürich 3. — Handel.

Dünge- und Pflegemittel und dergleichen für Blumen und Pflanzen. (Int. Kl. 1, 5)

## COMPO

230760. Hinterlegungsdatum: 15. Februar 1968, 20 Uhr.  
Müller-Brummer & Co. AG, Rheinfelden, Baslerstrasse 490, Rheinfelden (Aargau). — Fabrikation und Handel.

Reissverschluss-Zugkordel. (Int. Kl. 26)

## MULTI-ZIP

230761. Hinterlegungsdatum: 15. Februar 1968, 20 Uhr.  
Müller-Brummer & Co. AG, Rheinfelden, Baslerstrasse 490, Rheinfelden (Aargau). — Fabrikation und Handel.

Aufbügelbare Gewebe. (Int. Kl. 24)

## MULTI-PLIC

230762. Hinterlegungsdatum: 17. Februar 1968, 9 Uhr.  
Hans Lang, Aeschenvorstadt 24, Basel 10. — Fabrikation und Handel.

Kühlmittel, Schmiermittel, chemisch-technische Produkte, Hilfsstoffe für die Industrie. (Int. Kl. 1 bis 4)

## LANG

230763. Hinterlegungsdatum: 19. Februar 1968, 20 Uhr.  
Bonum-Werk Gesellschaft mbH, Wegscheid, Linz II (Oesterreich).  
Fabrikation und Handel.

Zusatzgeräte und Zubehör für Lichtbildgeräte, Diarähmchen, elektrisches Installations- und Leitungsmaterial. (Int. Kl. 9)

## ORBIS

230764. Hinterlegungsdatum: 21. Februar 1968, 18 Uhr.  
General Electric Company, 1 River Road, Schenectady (New York, USA). — Fabrikation und Handel.

Dielektrika, elektrische Isolierstoffe, elektrische Kondensatoren. (Int. Kl. 9, 17)

## MAGVAR

230765. Hinterlegungsdatum: 21. Februar 1968, 17 Uhr.  
Alf Bjørcke A/S, Alnabru, Oslo (Norwegen).  
Fabrikation und Handel.

Mittel zur Haltbarmachung von Holz, Farben, Firnisse, Lacke, Beizen, Harze, Teer. (Int. Kl. 1, 2, 19)

## IMP-EX

230766. Date de dépôt: 20 février 1968, 11 h.  
Holorib S.A., 2, rue Vallin, Genève. — Production et commerce.

Pièce permettant l'accrochage et la fixation de tout système de suspension aux nervures trapézoïdales de tôles profilées. (Cl. int. 6)

## HOLOBAR

230767. Date de dépôt: 20 février 1968, 11 h.  
Holorib S.A., 2, rue Vallin, Genève. — Production et commerce.

Pièce permettant l'accrochage et la fixation de tout système de suspension aux nervures trapézoïdales de tôles profilées. (Cl. int. 6)

## HOLOCLIP

230768. Hinterlegungsdatum: 22. Februar 1968, 20 Uhr.  
J.R. Geigy AG (J.R. Geigy S.A.), Schwarzwaldallee 215, Basel 21.  
Fabrikation und Handel.

Phosphor oder Phosphorverbindungen enthaltende chemische Produkte für die Industrie. (Int. Kl. 1)

## REOFOS

230769. Hinterlegungsdatum: 23. Februar 1968, 11 Uhr.  
Superisol AG, Zürcherstrasse 114, St. Gallen. — Handel.

Betonschalung, Bauelement, Isoliermaterial für Bauzwecke. (Int. Kl. 17, 19)

## IGLU

230770. Hinterlegungsdatum: 23. Februar 1968, 11 Uhr.  
Superisol AG, Zürcherstrasse 114, St. Gallen. — Handel.

Isolier- und Bauplatten. (Int. Kl. 17, 19)

## SUPERISOL-KOMBI

230771. Date de dépôt: 23 février 1968, 19 h.  
Nobellux Watch Co. S.A., 4, rue du Seyon, Neuchâtel.  
Fabrikation et commerce.

Métaux précieux et leurs alliages ou en doublé (excepté coutellerie, fourchettes et cuillers); bijouterie en vrai, pierres précieuses; montres, leurs parties, bracelets de montres et tous autres appareils à mesurer le temps. (Cl. int. 9, 14)

## NOBELLUX SKY JEWELS

230772. Hinterlegungsdatum: 26. Februar 1968, 20 Uhr.  
Wiedenmann AG, Winterthurerstrasse 84, Zürich 6.  
Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

## DIMOBON

230773. Hinterlegungsdatum: 26. Februar 1968, 15 Uhr.  
Major Pool Equipment Corp., Lincoln Highway and Hackensack Avenue, South Kearny (New Jersey, USA).  
Fabrikation und Handel.

Schwimmbecken (sogenannte Swimming-Pools). (Int. Kl. 28)

## BERMUDA POOLS

230774. Hinterlegungsdatum: 1. März 1968, 18 Uhr.  
Burger Söhne, Burg (Aargau). — Fabrikation.

Tabakwaren aller Art. (Int. Kl. 34)

## RÖSSLI FAVORIT

230775. Hinterlegungsdatum: 1. März 1968, 11 Uhr.  
Jacques Schindler & Co., Limmatplatz 7, Zürich 5. — Fabrikation.  
Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 133027.  
Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 1. März 1968 an.

Spezialpapier für Verpackungs- und technische Zwecke. Kaschierte Papiere, Karton und Folien jeder Art. (Int. Kl. 16, 17)

## ISCOFLEX

230776. Hinterlegungsdatum: 1. März 1968, 11 Uhr.  
Jacques Schindler & Co., Limmatplatz 7, Zürich 5. — Fabrikation.

Kaschierte Papiere, Karton und Folien jeder Art. (Int. Kl. 16, 17)

## ISCOPLAST

230777. Hinterlegungsdatum: 1. März 1968, 11 Uhr.  
Jacques Schindler & Co., Limmatplatz 7, Zürich 5. — Fabrikation.

Kaschierte Papiere, Karton und Folien jeder Art. (Int. Kl. 16, 17)

## ISCOPEX

230778. Date del deposito: 4 marzo 1968, ore 11.  
Olgiate Edoardo, Pambio Noranco (Ticino).  
Fabbricazione e commercio.

Bevande alcooliche, analcoliche, derrate alimentari. (Cl. int. 29 a 33)

## FRIZZELLO- FRIZZANTUCCIO

230779. Date de dépôt: 4 mars 1968, 10 h.  
Applications de Matières Plastiques Dr M. Dénervaud, 8, route de Moncor, Fribourg. — Fabrication et commerce.

Feuilles en matières plastiques, en particulier en polystyrène. (Cl. int. 17)

## DEFLEX

230780. Date de dépôt: 4 mars 1968, 10 h.  
Applications de Matières Plastiques Dr M. Dénervaud, 8, route de Moncor, Fribourg. — Fabrication et commerce.

Feuilles en matières plastiques, en particulier en chlorure de polyvinyl et ses copolymères. (Cl. int. 17)

## DEVYFLEX

230781. Date de dépôt: 6 mars 1968, 20 h.  
Société des Produits Nestlé S.A., Vevey (Vaud).  
Fabrication et commerce.

Viandes, volailles, poissons, produits alimentaires provenant de la mer; légumes, fruits, viandes, volailles, poissons et produits alimentaires provenant de la mer sous forme d'extraits, de gélées ou de conserves ainsi que sous forme de plats cuisinés et de conserves congelées ou déshydratées; laits, aliments laitiers en poudre, succédanés d'aliments laitiers, yogourts, produits de crèmes à base de lait, beurres, fromages, graisses et huiles alimentaires; œufs; confitures; produits à tartiner à base de lait, sucre, fruits, viande ou de poisson; soupes, bouillons. Pâtes alimentaires, riz et mets de riz, produits de meunerie de céréales (excepté les fourrages), tous produits précités également sous forme d'extraits, de gélées ou de conserves ainsi que sous forme de plats cuisinés et de conserves congelées ou déshydratées; cacao, chocolat, bonbons et sucreries; miel et succédanés de miel; sucre; articles de confiserie et de pâtisserie; desserts-poudings; glaces comestibles et conserves de glaces comestibles, poudre et essences pour la préparation de glaces comestibles; thé et extraits de thé; cafés et extraits de cafés; succédanés de cafés et extraits de succédanés de cafés; sauces, arômes pour des buts alimentaires, épices. Jus de fruits, boissons non-alcooliques, sirops, extraits et essences pour faire des boissons non-alcooliques. Aliments diététiques et aliments diététiques fortifiants, conserves alimentaires diététiques et plats cuisinés diététiques. Médicaments, produits chimiques pour la médecine et l'hygiène, drogues pharmaceutiques, produits vétérinaires. Produits agricoles; fruits et légumes frais; aliments pour les animaux; malt. (Cl. int. 5, 29 à 32)

## STAMINA

230782. Date de dépôt: 6 mars 1968, 18 h. Vernon John Lundell, Cherokee (Iowa, USA). Fabrication et commerce.

Grands instruments pour l'agriculture, en particulier pour hacher le foin et récolter le fourrage. (Cl. int. 7)

## LUNDELL

230783. Hinterlegungsdatum: 6. März 1968, 15 Uhr. Amicon Corporation, 25 Hartwell Avenue, Lexington (Massachusetts, USA). — Fabrikation und Handel.

Filter-, Ultrafilter- und Dialyseapparate für wissenschaftliche Zwecke, Einsätze in solche Filter, Ultrafiltrationsmembranen. (Int. Kl. 9, 11)

## DIAFLO

230784. Date de dépôt: 7 mars 1968, 18 h. Fisons Pharmaceuticals Limited, 12, Derby Road, Loughborough (Leicestershire, Grande-Bretagne). — Fabrication et commerce.

Substances pharmaceutiques, vétérinaires et sanitaires; aliments pour enfants et malades; plâtres et emplâtres; matériel pour pansements; matières pour obturer les dents, cire pour empreintes dentaires; désinfectants. (Cl. int. 5)

## ISOPROP

230785. Hinterlegungsdatum: 8. März 1968, 16 Uhr. Electronized Chemicals Corporation, South Bedford Street, Burlington (Massachusetts, USA). — Fabrikation und Handel.

Apparate zum Aufbringen von Isolationen, Isolationsmaterial in Formstücken, Schalen und Rohren sowie in Form von Stäben, Blättern, Pasten und Bändern für elektrische, thermische, akustische und Feuchtigkeitsisolation. (Int. Kl. 7, 17)

## INSULTITE

230786. Date de dépôt: 11 mars 1968, 17 h. «Jef» de Tolédo & Cie, 15, passage Malbuisson, Genève 3. Commerce.

Articles de parfumerie, articles de toilette, d'hygiène, articles sanitaires et pharmaceutiques. (Cl. int. 3, 5, 8, 21)

## JEF

230787. Hinterlegungsdatum: 15. März 1968, 17 Uhr. Merck & Co., Inc., 126 E. Lincoln Avenue, Rahway (New Jersey, USA). — Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische, tierärztliche und hygienische Produkte; diätetische Nährmittel für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmasse für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und Ungeziefer. (Int. Kl. 5)

## AMPROTECTION

230788. Hinterlegungsdatum: 19. März 1968, 11 Uhr. Winter & Co., Nauenstrasse 65, Basel. — Handel.

Puppe, Handtasche. (Int. Kl. 18, 28)

## NAUGA

230789. Date de dépôt: 19 mars 1968, 18 h. Revendication de priorité: USA, 22 septembre 1967. Signetics Corporation, 811 East Arques Avenue, Sunnyvale (California, USA). — Fabrication et commerce.

Pièces pour la construction d'appareillages électriques et électroniques et plus particulièrement circuits intégrés. (Cl. int. 9)

## DCL

230790. Date de dépôt: 22 mars 1968, 18 h. Abbott AG, Alpenblick 6, Cham (Zoug). — Fabrication et commerce.

Savons, parfumerie, huiles essentielles, cosmétiques et lotions pour les cheveux. (Cl. int. 3)

## LENSUL

230791. Date de dépôt: 22 mars 1968, 18 h. Merry Manufacturing Co., Edmonds (Washington, USA). Fabrication et commerce.

Machines agricoles, motoculteurs, plus particulièrement pour le jardin et autres machines pour le jardinage. (Cl. int. 7)

## MERRY TILLER

230792. Hinterlegungsdatum: 25. März 1968, 8 Uhr. Wiba AG, Gemeindehausstrasse 10, Kriens (Luzern). Fabrication und Handel.

Turn-, Sport- und Spielgeräte. (Int. Kl. 28)

## WIBA

230793. Hinterlegungsdatum: 2. April 1968, 20 Uhr. Toolmasters Limited, «Connaught», Uxbridge Road, Hillingdon Heath (Middlesex, Grossbritannien). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 125065. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 2. April 1968 an.

Kopiermaschinen zum Profilieren von Schleifrädern oder zum Profilieren von Schneidwerkzeugen aus Metall sowie deren Teile und Zubehörteile. (Int. Kl. 7)

## DIAFORM

230794. Date de dépôt: 3 avril 1968, 17 h. SHELL (Switzerland), Bederstrasse 66, Zurich 2. Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque No 124315. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 2 avril 1968.

Bougies, veilleuses, cire pour l'éclairage, huiles et graisses pour l'éclairage, le chauffage et le graissage, huiles pour moteurs, alcools pour moteurs. (Cl. int. 4)

## GOLDEN SHELL

230795. Date de dépôt: 8 avril 1968, 18 h. Laboratoires Plan S.A., chemin des Sellières, Aire, Vernier (Genève). Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque No 124154. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 17 mars 1968.

Spécialité pharmaceutique. (Cl. int. 5)

## ENERGETIC PLAN

230796. Date de dépôt: 8 avril 1968, 18 h. Laboratoires Plan S.A., chemin des Sellières, Aire, Vernier (Genève). Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque No 124155. Siège transféré. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 17 mars 1968.

Spécialité pharmaceutique. (Cl. int. 5)

## HERDRIX PLAN

230797. Hinterlegungsdatum: 8. April 1968, 18 Uhr. Burberrys Limited, 18/22, Haymarket, London S.W. 1 (Grossbritannien). — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 124866. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 8. April 1968 an.

Wollstoffe und fertige Wollmäntel. (Int. Kl. 24, 25)

## SOLAX

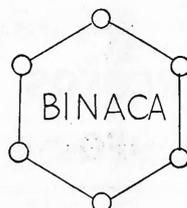
230798. Date de dépôt: 8 avril 1968, 18 h. Marc Favre & Co. S.A., 23, rue de l'Allée, Bienne. Fabrication et commerce. — Renouvellement de la marque No 126771. Le délai de protection résultant du renouvellement court depuis le 8 avril 1968.

Pièces d'horlogerie en tous genres et leurs parties. (Cl. int. 14)

## MARC FAVRE

230799. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 125441. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für hygienische Zwecke, kosmetische Mittel, Parfümerien, Zahnpasta, Mundwasser. (Int. Kl. 3, 5)



230800. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 125442. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, Pflaster, Verbandstoffe. (Int. Kl. 5)

## ETICYLLOL

230801. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 125443. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für die Textilveredlung, Appretur- und Gerbmittel, Harze, Kunstharze, Farbstoffe, Farben. (Int. Kl. 1, 2)

## OGATEX

230802. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 125444. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, Pflaster, Verbandstoffe. (Int. Kl. 5)

## OSACYL

230803. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 125445. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Farbstoffe, Farben, Lacke, Beizen, Harze. (Int. Kl. 1, 2)

## SYNCHROMATE

230804. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 125446. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, Pflaster, Verbandstoffe. (Int. Kl. 5)

## TRAFURIL

230805. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 125618. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für die Textilveredlung, Appretur- und Gerbmittel, Harze, Kunstharze, Farbstoffe, Farben. (Int. Kl. 1, 2)

## AGOTEX

230806. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 125688. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für die Textilveredlung, Appretur- und Gerbmittel, Farbstoffe, Farben. (Int. Kl. 1, 2)

## PONOPAR

230807. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126118. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Haarpflegemittel, kosmetische Mittel, Parfümerien, Zahnpasta, Mundwasser. (Int. Kl. 3)

## BINACRIN

230808. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126120. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Land- und forstwirtschaftliche Erzeugnisse, Gärtnereierzeugnisse, Desinfektionsmittel, Vertilgungsmittel für Pflanzen und Tiere. (Int. Kl. 5, 31)

## FIXOPHYTE

230809. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126258. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, Pflaster, Verbandstoffe. (Int. Kl. 5)

## BOGADIN

230810. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126259. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, Pflaster, Verbandstoffe. (Int. Kl. 5)

## BRADOSOL

230811. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126260. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Farbstoffe, Farben, Appretur- und Gerbmittel, technische Öle und Fette, Seifen, Wasch- und Bleichmittel, Stärke und Stärkepräparate, Farbzusätze zur Wäsche, Fleckenenfernungsmittel, chemische Produkte für die Textilveredlung. (Int. Kl. 1 bis 4)

## INVADINE

230812. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126261. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Farbstoffe, Farben. (Int. Kl. 1, 2)

## MELANTHERIN

230813. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126263. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Veterinärprodukte, Pflaster, Verbandstoffe. (Int. Kl. 5)

## PLIMASIN

230814. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126264. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Farbstoffe, Farben. (Int. Kl. 2)

## PYROGENE

230815. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126454. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Farbstoffe, Farben. (Int. Kl. 1, 2)

## FULLACID

230816. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 126456. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Synthetische Farbstoffe. (Int. Kl. 2)

## KITON

230817. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126457. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

## ELKOSIN

230818. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126458. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Farbstoffe, Farben. (Int. Kl. 1, 2)

## RIGON

230819. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126459. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate. (Int. Kl. 5)

## TRASENTIN

230820. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126460. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für die Textilindustrie, Farbstoffe, Farben, Firnisse, Lacke, Beizen, Harze, Klebstoffe, Appretur- und Gerbmittel. (Int. Kl. 1, 2)

## RENOSE

230821. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126461. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für industrielle, wissenschaftliche und photographische Zwecke, Farbstoffe, Farben, Firnisse, Lacke, Beizen, Harze, Klebstoffe, Appretur- und Gerbmittel, Seifen, Wasch- und Bleichmittel, Stärke und Stärkepräparate, Farbzusätze zur Wäsche, Fleckenenfernungsmittel, Rostschutzmittel, Putz- und Poliermittel. (Int. Kl. 1, 2, 3, 16)

## INVADIN

230822. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126462. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Pflaster, Verbandstoffe, Tier- und Pflanzenvergiftungsmittel, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel. (Int. Kl. 1, 5)

## SOLVIOFORM

230823. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126463. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Heilmittel und chemisch-pharmazeutische Präparate. (Int. Kl. 5)

## NUPERCAINE

230824. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126464. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Farbstoffe, Farben. (Int. Kl. 1, 2)

## FULLAMIN

230825. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126467. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

## KRYOFIN

230826. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126468. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

## VIOFORM

230827. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126564. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Phosphorhaltige Produkte, nämlich Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, diätetische Nahrungsmittel, Pflaster, Verbandstoffe, Tier- und Pflanzenvergiftungsmittel, Desinfektionsmittel, Konservierungsmittel für Lebensmittel. (Int. Kl. 1, 5)

## FOSFITINA

230828. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126828. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Haarpflegemittel, kosmetische Mittel, Parfümieren, Zahnpasta, Mundwasser. (Int. Kl. 3)

## BINACRINE

230829. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 126829. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Arzneimittel, chemische Produkte für medizinische und hygienische Zwecke, pharmazeutische Drogen und Präparate, Desinfektionsmittel, Bonbons, Pastillen, Pillen, Tabletten. (Int. Kl. 5, 30)

## LINGUETTER

230830. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 127325. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für hygienische Zwecke, kosmetische Mittel, Parfümieren, ätherische Öle, Seifen. (Int. Kl. 3, 5)

## BINA-SKIN

230831. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 127326. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für hygienische Zwecke, kosmetische Mittel, Parfümieren, ätherische Öle, Seifen. (Int. Kl. 3, 5)

## BINOL

230832. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 127327. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für hygienische Zwecke, kosmetische Mittel (mit Ausnahme von Lippenstiften und Nagellack), Parfümieren, ätherische Öle, Seifen. (Int. Kl. 3, 5)

## BINA-MAR

230833. Hinterlegungsdatum: 16. April 1968, 17 Uhr. CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Basel 7. — Fabrikation und Handel. — Erneuerung der Marke Nr. 127328. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 16. April 1968 an.

Chemische Produkte für industrielle Zwecke, Farbstoffe, Farben. (Int. Kl. 1, 2)

## SYNCOPRAN

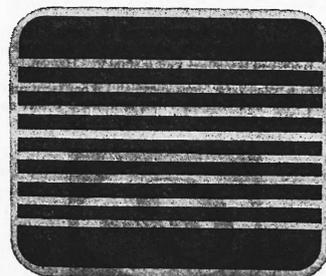
230834. Hinterlegungsdatum: 7. September 1967, 7 Uhr. The Coca-Cola Company, 100 West 10th Street, Wilmington (Delaware, USA). — Fabrikation und Handel.

Nichtalkoholische Getränke und Präparate zur Bereitung nichtalkoholischer Getränke. (Int. Kl. 32)



230835. Date de dépôt: 15 décembre 1967, 17 h. Revendication de priorité: France, 16 octobre 1967. Société pour l'Exploitation et la Vente des Produits Eva et Fruité (Société anonyme), 19, rue Nationale, Evian-les-Bains (Haute-Savoie, France). — Fabrikation et commerce.

Jus de fruits et autres boissons non-alcooliques à base de fruits, boissons gazeuses, limonades, sodas, eaux minérales et d'une façon générale toutes boissons non-alcooliques. (Cl. int. 32)



230836. Hinterlegungsdatum: 22. Dezember 1967, 17 Uhr. **Ren O Fin** Fabriken-J.M. Godager A/S, Trondheimsveien 90, Oslo 5 (Norwegen). — Fabrikation und Handel.

Nichtkosmetische Handreinigungsmittel und Autoreinigungsmittel. (Int. Kl. 3)



230837. Hinterlegungsdatum: 27. Dezember 1967, 17 Uhr. **The National Brewing Co.**, 3720 Dillon Street, Baltimore (Maryland, USA). — Fabrikation und Handel.

Malzgetränke. (Int. Kl. 32, 33)



230838. Hinterlegungsdatum: 5. Januar 1967, 17 Uhr. **Pioneer Hi-Bred Corn Company**, 1206 Mulberry Street, Des Moines (Iowa, USA). — Produktion, Fabrikation und Handel.

Lebende Tiere und lebendes Geflügel, einschliesslich Tieren zur Zuchtzwecken und Bruthennen; Bruterei; tierischer Samen, landwirtschaftliche Samen und Körner, einschliesslich Körnern zu Futterzwecken (z. B. Mais- und Zuckerhirsekörner), Getreidekörnern, (z. B. Weizen-, Gersten-, Roggen-, Hafekörner), Hülsenfrüchten (z. B. Schneckenklee, Soyabohnen, Klee); Nahrungsmittel und Nahrungsmittelergänzen, einschliesslich essfertigem Geflügel, gebratenem Fleisch, Früchten und Gemüse; Nähr- und Futtermittel für Tiere, insbesondere für Geflügel; Ausrüstungen und Apparate zur Verwendung in der Aufzucht von Tieren, einschliesslich Brutapparaten für Geflügel; medizinische, pharmazeutische und tierärztliche Produkte; Insektizide und Desinfektionsmittel. (Int. Kl. 5, 7, 10, 21, 29, 30, 31)



230839. Hinterlegungsdatum: 11. Januar 1968, 20 Uhr. **Gladol S.A.**, 17, rue des Pierres-du-Niton, Genf. Fabrikation und Handel.

Kechrichtverbrennungs- und Trocknungsanlagen. (Int. Kl. 11)



230840. Hinterlegungsdatum: 17. Januar 1968, 17 Uhr. **Compact Industries, Inc.**, 1550 Frontage Road, Northbrook (Illinois, USA). — Fabrikation und Handel.

Apparate und Automaten zum Aufbewahren und zur Ausgabe von Kaffee, Suppen sowie anderen Getränken und Nahrungsmitteln; Nahrungsmittel. (Int. Kl. 9, 29, 30, 31)



230841. Hinterlegungsdatum: 19. Januar 1968, 17 Uhr. **Centrala Importowo-Eksportowa «Minex»**, ul. Krakowskie Przedmieście 79, Warschau (Polen). — Fabrikation und Handel.

Haushalt- und Kristallgläser, einschliesslich Likörgläsern und anderen Trinkgläsern, Glas- und Kristallservice, umfassend Gläser und Krüge oder Flaschen, Kompottservice, Vasen. (Int. Kl. 21)



**Uebertragungen — Transmissions**

128001 (BIROETTE), 131025 (BIROMATIC, fig.), 131913 (BIRO), 133244 (BIROVELT, fig.). — Biro-Werk AG, Baden (Argovie). — Transmission à **Biro Bic Limited**, Whitey Avenue, Park Royal, Londres N.W. 10 (Grande-Bretagne). — Enregistré le 16 mai 1968.

133613 (LA REINE DES EAUX DE TABLE). — Apollinaris Overseas Limited, London. — Uebertragung an **Apollinaris Brunnen Aktien-Gesellschaft**, Apollinarisbrunnen-Strasse 2-3, Bad Neuenahr (Deutschland). — Eingetragen den 22. Mai 1968.

135224 (HY-GRO). — McCormick & Co. Incorporated, Baltimore (Maryland, USA). — Uebertragung an **Badische Anilin- & Soda-Fabrik Aktiengesellschaft**, Ludwigshafen am Rhein (Deutschland). — Eingetragen den 16. Mai 1968.

142396 (AEBI). — Aebi & Co. Maschinenfabrik, Burgdorf. — Uebertragung an **Aebi & Co. AG Maschinenfabrik**, Lyssachstrasse 44, Burgdorf (Bern). — Eingetragen den 24. Mai 1968.

153567 (CONSUL). — Charles Virchaux, Fabrique des Montres Consul, La Chaux-de-Fonds. — Transmission à **Montres Consul S.A.**, rue Numa-Droz 141, La Chaux-de-Fonds. — Enregistré le 24 mai 1968.

153923 (AU, fig.). — Arthur Uhlmann société anonyme, Montilier près Morat. — Transmission à **Etablissements Placor S.A.**, Clos de Serrière 8, Neuchâtel. — Enregistré le 16 mai 1968.

161017 (VELVA-GLO). — Hans Knüsel, Luzern. — Uebertragung an **Radiant Color of California Naamloze Vennootschap**, Ravenstein, 60, Brüssel (Belgien); Geschäftsadresse: Europark Laan, Houthalen (Belgien). — Eingetragen den 16. Mai 1968.

166712 (IMPERIAL), 166713 (IMPERATOR), 166714 (NOVA VITA), 166715 (SOLE MIO). — Prosta AG, Luzern. — Uebertragung an **Tissot Weine und Spirituosen AG**, Haus Reblaub, Kastanienbaum (Gemeinde Horw). — Eingetragen den 29. Mai 1968.

189954 (fig.). — Nyffeler, Corti AG, Kirchberg (Bern). — Uebertragung an die Firma gleichen Namens **Nyffeler, Corti AG, Kirchberg** (Bern). — Eingetragen den 16. Mai 1968.

193082 (MAYA, fig.), 203096 (MAYA DENT, fig.), 203097 (MAYA VOX, fig.), 203098 (MAYA LUX, fig.), 203099 (MAYA CORD, fig.), 203100 (MAYA BELLA, fig.), 203101 (MAYA PHON, fig.), 207759 (MAYABELLA, fig.). — Dube Electric S.A., Baden. — Uebertragung an **Braun Aktiengesellschaft**, Rüsselsheimerstrasse 22, 6 Frankfurt am Main (Deutschland). — Eingetragen den 29. Mai 1968.

195577 (URA). — Ideab AG, Basel. — Uebertragung an **Handelsaktiebolaget Urania**, Smålandsgatan 2, Stockholm (Schweden). — Eingetragen den 20. Mai 1968.

195625 (SAIP), 201655 (SAIP). — Borg Service Holland N.V., Amsterdam-C (Pays-Bas). — Transmission à **Dewey & Almy S.A.**, 82, rue de Lausanne, Fribourg. — Enregistré le 16 mai 1968.

205786 (NORMBAU-BUNZEN, fig.). — Normbau Bünzen Willi Keller, Bünzen (Aargau). — Uebertragung an **Uninorm AG** (Uninorm S.A.), Bünzen (Aargau). — Eingetragen den 16. Mai 1968.

206038 (HYSOL). — Hysol Corporation, Olean (New York, USA). — Uebertragung an **The Dexter Corporation**, One Elm Street, Windsor Locks (Connecticut, USA). — Eingetragen den 16. Mai 1968.

210896 (MICROLLER), 210937 (MADISON, fig.). — Madison Industries, Inc., Pawtucket. — Transmission à **Madison Enterprises, Inc.**, Jenckes Hill Road, Smithfield (Rhode Island, USA). — Enregistré le 24 mai 1968.

212502 (PIVES DU JURA, fig.). — Maurice Bersot, Le Locle. — Transmission à **Pierre Descombes**, rue de la Gare 14, Le Locle. — Enregistré le 22 mai 1968.

214767 (WIZARD). — Frei & Kasser AG, Zürich 1. — Uebertragung an **Frei & Kasser Gesellschaft mit beschränkter Haftung**, Ritter-von-Schuh-Strasse 6-10, Nürnberg (Deutschland); Geschäftsadresse: Fabrikstrasse 1a, Rielasingen (Hegau, Deutschland). — Eingetragen den 17. Mai 1968.

216322 (ANELEX). — Anelex Corporation, Boston (Massachusetts, USA). — Uebertragung an **Mohawk Data Sciences Corp.**, Palisades Street, Herkimer (New York, USA). — Eingetragen den 16. Mai 1968.

228651 (VITAMOL SOFT-EPILE). — Hamol AG, Zürich. — Uebertragung an **Inter-Hamol AG**, Seestrasse 513, Zürich. — Eingetragen den 24. Mai 1968.

**Firmaänderung und Uebertragung  
Modification de raison et transmission**

207098 (THERM-O-DISC, fig.). — Therm-O-Disc, Incorporated, Mansfield (Ohio, USA). — Firma geändert in **D.O.T, Inc.** — Uebertragung an **Therm-O-Disc, Incorporated**, Mansfield (Ohio, USA). — Eingetragen den 24. Mai 1968.

**Firmaänderungen — Modifications de raison**

164885. — Brent Chemical Products Limited, Brentford (Middlesex, Grande-Bretagne). — Raison modifiée en **Ardrox Limited**. — Enregistré le 27 mai 1968.

170643. — Limhamns trändindustri aktiebolag, Malmö (Schweden). — Firma geändert in **Tarkett Aktiebolag**. — Eingetragen den 24. Mai 1968.

173231. — Limhamns trändindustri aktiebolag, Malmö (Suede). — Raison modifiée en **Tarkett Aktiebolag**. — Enregistré le 24 mai 1968.

200763, 204156, 204982, 205172, 205173, 208724, 209688, 210005, 211879, 211880, 213620, 214573, 216769, 217272-217274, 218720, 221296, 222109, 228153. — Union Carbide Europa S.A., Genève. — Raison modifiée en **Union Carbide Europe S.A.** — Enregistré le 20 mai 1968.

**Firma- und Adressänderung  
Modification de raison et changement d'adresse**

134066, 149411, 150929. — Union Carbide Europa S.A., Genève. — Raison modifiée en **Union Carbide Europe S.A.** — La nouvelle adresse de la déposante est: 40, rue du Rhône, Genève. — Enregistré le 20 mai 1968.

**Sitzverlegung — Transfert de siège**

226494. — Nuroc S.A., Petit-Lancy (Genève). — Siège transféré à **Sierre** (Valais). — Enregistré le 24 mai 1968.

**Adressänderungen — Changements d'adresse**

162013. — H. Haegeli-Roth, Zürich. — Die neue Adresse des Hinterlegers lautet **Korneliusstrasse 1, Zürich 8**. — Eingetragen den 24. Mai 1968.  
192009, 192959, 193063, 193372, 193373, 194022, 198041, 198163, 198164, 198166, 198503-198505, 198507-198509, 198511-198513, 198917-198922, 199004-199006, 199108-199113, 199334, 199480-199482, 199772-199774, 201785, 201786, 201788-201792, 201794,

202148, 203321, 203322, 203495, 205077, 205078, 206195, 206196, 206685-206688, 206905, 207832, 208144, 208151, 208152, 208220, 208317, 209116-209120, 209354, 209596, 209612, 209995, 210539, 210833, 211382, 211516, 212406, 212461, 212553, 212562, 213290, 213345-213369, 219981, 219982, 220675, 220676, 220965, 221469. — Dow Chemical AG, Zürich 2. — Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet **Alfred Escher-Strasse 82, Zürich 2**. — Eingetragen den 24. Mai 1968.  
202522-202526, 202528-202531, 202602, 202603, 202291, 204267-204271, 205370. — Dow Chemical AG, Zürich. — La nouvelle adresse de la déposante est: **Alfred Escher-Strasse 82, Zurich 2**. — Enregistré le 24 mai 1968.

**Einschränkungen der Warenangabe  
Limitations de l'indication des produits**

203091 (PALLA, fig.)  
VEB «Palla» Wollen- und Seidenwebereien Meerane, Meerane (Deutschland). — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: **Web- und Wirkstoffe, ausgenommen elastische Web- und Wirkstoffe**. Eingetragen den 27. Mai 1968.

208233 (SWING)  
L. E. Michel S.A., Prilly (Vaud). — L'indication des produits est limitée comme suit: **Boissons avec ou sans alcool (à l'exception des vins et du whisky) additionnées ou non de jus de fruits, de baies, de légumes, jus de plantes aromatiques, liqueurs, spécialités alimentaires**. — Enregistré le 24 mai 1968.

224011 (NOXMEL)  
Rast AG Zug, Zug. — Die Warenliste wird eingeschränkt durch die Streichung der Angaben **«Parfümerien und kosmetische Mittel»**. — Eingetragen den 24. Mai 1968.

226983 (ERBASIT)  
Methernitha, Linden (Bern). — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: **Pflanzenextrakt enthaltende diätetische Nahrungsergänzungspräparate, Nahrungszusätze**. — Eingetragen den 24. Mai 1968.

227190 (EDISON)  
Danjaq S.A., Lausanne. — L'indication des produits est limitée comme suit: **Aliments pour hommes et animaux, boissons de toutes sortes, glace; produits de l'industrie du tabac, tabacs manufacturés, articles pour fumeurs; préparations alimentaires diététiques, désinfectants; ustensiles de toilette; produits chimiques pour usages industriels, scientifiques, techniques, photographiques et agricoles, matières colorantes, couleurs, vernis, laques, émaux, colles; parfumerie et produits cosmétiques, produits pour le lavage et le blanchiment, produits pour nettoyer, abriter et polir, cires, cirages et encastiques, produits pour nettoyer et conserver les cuir, produits pour enlever les taches, builles essentielles; produits textiles, vêtements, caissons, boutons, fleurs artificielles, mannequins et dispositifs d'étalage; cuir, articles d'habillement en cuir, peaux, malles et valises, parapluies, parasols et cannes; papiers et cartons pour le bureau et l'habillement, papeterie, matériaux pour les artistes, produit des arts graphiques, cartes à jouer; ustensiles et matériel pour écrire, dessiner, peindre et modeler; meubles, voitures d'enfants, berceaux; instruments de musique; montres et parties de montre qui ne sont pas actionnées électriquement; métaux précieux, pierres précieuses, bijouterie et orfèvrerie; allumettes, matières explosives, armes, munitions, projectiles; produits de coutellerie; véhicules de toutes sortes pour le transport par terre, par eau ou par air; articles de porcelaine, de verre ou de poterie pour le ménage, la cuisine, la toilette et l'hygiène**. Enregistré le 28 mai 1968.

227218 (SANDOLID)  
Sandoz AG, Basel. — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: **Arzneimittel, nämlich ein Hustenmittel**. — Eingetragen den 24. Mai 1968.

227220 (SANDOCAN)  
Sandoz AG, Basel. — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: **Arzneimittel, nämlich ein Analgetikum, speziell zur Migränebehandlung**. — Eingetragen den 24. Mai 1968.

228516 (LUXFORT)  
Montres Selza Co. S.A., Bienn. — L'indication des produits est limitée comme suit: **Montres en tous genres et leurs parties, spécialment montres-bracelets, chronomètres, chronomètres, montres-calendriers, montres-stop, montres de poche**. — Enregistré le 24 mai 1968.

228661 (MIDI-SOLAIRE)  
Badener Finanz- und Handels-AG, Baden (Aargau). — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: **Wasch- und Bleichmittel; Putz-, Polier-, Fettentfernungs- und Schleifmittel; Seifen; Parfümerien, ätherische Öle, kosmetische Mittel, Haarwaschmittel; Zahnpfutzmittel; Sämereien, lebende Pflanzen und natürliche Blumen; Futtermittel, Malz, Bier, Ale und Porter; Mineralwasser und kohlenstoffhaltige Wasser und andere alkoholfreie Getränke; Weine, Spirituosen und Liköre. Tabak und Tabakfabrikate; Raucherartikel; Streichhölzer**. — Eingetragen den 17. Mai 1968.

**Löschungen — Radiations**

146291 (VELONA WATCH)  
Orfina Uhren AG, Grenchen (Soleure). — Radiée le 17 mai 1968 à la demande de la titulaire.

176026 (NATIONAL, fig.)  
SOLIS Apparatfabriken AG, Zürich 6. — Gelöscht am 27. Mai 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

189348 (PYE LING)  
Pye Limited, Cambridge (Grossbritannien). — Gelöscht am 24. Mai 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

191382 (PEXOL)  
Hercules Powder Company, Wilmington (Delaware, USA). — Gelöscht am 20. Mai 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

221816 (EB, fig.)  
SAVOR AG, Galvaño-technische Anstalt, Matzendorf (Solothurn). — Gelöscht am 27. Mai 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

228200 (ASPIRINE DE VICHY)  
Toraudag AG, Zoug. — Radiée le 24 mai 1968 à la demande de la titulaire.

228792 (SILBERBOCK)  
Obstverwertung E. Busslinger, Mellingen (Aargau). — Gelöscht am 24. Mai 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

230096 (LAROVEN)  
F. Hoffmann-La Roche & Co. Aktiengesellschaft, Basel. — Gelöscht am 20. Mai 1968 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

**Radiation de la marque internationale N° 309714  
en ce qui concerne la Suisse**

La marque internationale N° 309714 (KALINKA) de la maison **Transavia Elyséestre** (Société anonyme), à Paris (France), a été radiée en ce qui concerne la Suisse, par suite d'un arrêt du 21 mars 1968 du Tribunal de Commerce du Canton de Berne. — Enregistré le 16 mai 1968 au Bureau fédéral de la propriété intellectuelle à Berne.

Schweizerische Verrechnungsstelle – Office suisse de compensation

Ergebnisse des gebundenen Zahlungsverkehrs im Mai 1968<sup>1)</sup> – Résultats du service réglementé des paiements en mai 1968<sup>1)</sup>

1. Zentralisierter Verkehr – 1. Trafic centralisé												
Vertragsstaaten Pays	Verfügbare Mittel Anfangsbestand Disponibilités Etat initial	Einzahlungen – Versements			Auszahlungen – Paiements			Sonstiger Verkehr <sup>1)</sup> Autre trafic <sup>1)</sup>	Clearingstand Ende Mai 1968 Etat de clearing à fin mai 1968			
		Waren Marchandises	Andere Einzahlungen Autres versements	Total	Waren Marchandises	Andere Auszahlungen Autres paiements	Total		Verfügbare Mittel Disponibilités	Pendante Auszahlungs- aufträge Ordres de paiements non exécutés	Clearingsaldo Solde de clearing	Angemeldete Forderungen Déclarations de créances non liquidées
		In 1000 Franken						Mai 1968 – mai 1968		En 1000 francs		
Bulgarien - Bulgarie	7984	4 283	390	4 673	4 665	351	5 016	- 323	7 318	578	6 740	27 823
Jugoslawien - Yougoslavie	5 466	5 775	2 360	8 135	15 811	1 168	16 979	8 000	4 622	3 097	1 525	103 313
Polen - Pologne	343	3 142	495	3 637	5 484	2 508	7 992	4 174	- 524	1 676	- 2 200	37 636
Rumänien - Roumanie	1 830	2 197	291	2 488	5 119	204	4 959	3 954	718	3 236	2 200	105 653
Tschechoslowakei - Tchécoslovaquie	6 613	7 862	502	8 364	4 515	1 380	5 895	-	9 082	745	8 337	41 253
Türkei - Turquie <sup>2)</sup>	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4 806
Türkei - Turquie <sup>4)</sup>	-	-	-	-	431	-	431	431	-	3 127	- 3 127	268 <sup>5)</sup>
Ungarn - Hongrie	2 062	7 373	943	8 316	7 495	1 180	8 675	- 659	1 044	1 042	2	23 867
VAR - RAU <sup>6)</sup>	918	224	85	309	-	-	-	-	1 227	3 219 <sup>7)</sup>	- 1 992	1 970 <sup>8)</sup>
Zentralisierter Verkehr Trafic centralisé	24 530	30 856	5 066	35 922	43 520	6 791	50 311	16 582	26 723	14 202	12 521	346 589
Januar bis Mai 1968 – Janvier à mai 1968												
Bulgarien - Bulgarie	4 474	28 768	2 170	30 938	24 450	1 531	25 981	- 2 113	7 318	578	6 740	27 823
Jugoslawien - Yougoslavie	4 378	26 443	9 260	35 703	58 422	7 037	65 459	30 000	4 622	3 097	1 525	103 313
Polen - Pologne	312	17 525	2 999	20 524	29 192	6 562	35 754	14 394	- 524	1 676	- 2 200	37 636
Rumänien - Roumanie	4 076	14 163	1 473	15 636	26 325	2 998	29 323	13 565	3 954	718	3 236	105 653
Tschechoslowakei - Tchécoslovaquie	4 973	46 346	4 388	50 734	34 817	11 808	46 625	-	9 082	745	8 337	41 253
Türkei - Turquie <sup>3)</sup>	-	-	-	-	647	-	647	647	-	-	-	4 806
Türkei - Turquie <sup>4)</sup>	-	-	-	-	3 838	-	3 838	3 838	-	3 127	- 3 127	268 <sup>5)</sup>
Ungarn - Hongrie	1 593	33 340	5 148	38 488	40 330	7 548	47 878	8 841	1 044	1 042	2	23 867
VAR - RAU <sup>6)</sup>	133	507	616	1 123	-	29	29	-	1 227	3 219 <sup>7)</sup>	- 1 992	1 970 <sup>8)</sup>
Zentralisierter Verkehr Trafic centralisé	19 939	167 092	26 054	193 146	218 021	37 513	255 534	69 172	26 723	14 202	12 521	346 589

2. Dezentralisierter Verkehr – 2. Trafic décentralisé												
Vertragsstaaten Pays	Mai 1968 – mai 1968								Verfügbare Mittel Ende Mai 1968 Disponibilités à la fin mai 1968	Pays		
	Deutsche Demokratische Republik République dém. allemande	Verenigte Arabische Republik <sup>9)</sup> République Arabe Unie <sup>9)</sup>	Zentralisierter Verkehr Trafic décentralisé	Zentralisierter u. dezentral. Verkehr Trafic global								
Deutsche Demokratische Republik Verenigte Arabische Republik <sup>9)</sup>	4 106	4 086	1 316	5 402	2 625	1 276	3 901	33	5 640	République dém. allemande République Arabe Unie <sup>9)</sup>		
Zentralisierter Verkehr Trafic décentralisé	4 106	4 086	1 316	5 402	2 625	1 276	3 901	33	5 640	Trafic décentralisé		
Zentralisierter u. dezentral. Verkehr Trafic global	28 636	34 942	6 382	41 324	46 145	8 067	54 212	16 615	32 363	Trafic global		
Januar bis Mai 1968 – Janvier à mai 1968												
Deutsche Demokratische Republik Verenigte Arabische Republik <sup>9)</sup>	6 598	15 942	5 755	21 697	15 489	7 072	22 561	- 94	5 640	République dém. allemande République Arabe Unie <sup>9)</sup>		
Zentralisierter Verkehr Trafic décentralisé	6 598	15 942	5 755	21 697	15 489	7 072	22 561	- 94	5 640	Trafic décentralisé		
Zentralisierter u. dezentral. Verkehr Trafic global	26 537	183 034	31 809	214 843	233 510	44 585	278 095	69 078	32 363	Trafic global		

<sup>1)</sup> Auszug aus dem Monats-Bulletin «Ergebnisse des gebundenen Zahlungsverkehrs» herausgegeben von der Schweizerischen Verrechnungsstelle, Zürich.

<sup>2)</sup> Eingang oder Rückgabe (-) von freien Mitteln: Franken- und Devisenzahlungen, Beanspruchung und Rückzahlung von in Zahlungsabkommen vorgesehenen Krediten usw.

<sup>3)</sup> Abkommen von Paris vom 11. Mai 1959 (Konsolidierung).

<sup>4)</sup> Kreditabkommen Tranche 1965: 7 000 000.- Fr. – Beanspruchung 1966/1967: 5 747 611.91 Fr. Kreditabkommen Tranche 1966: 7 000 000.- Fr. – Beanspruchung 1966/1967: 1 865 434.- Fr. Kreditabkommen Tranche 1967: 5 000 000.- Fr. – Beanspruchung 1967: — Fr.

<sup>5)</sup> Bewilligte Geschäfte, für welche keine Zahlungsaufträge eingegangen sind.

<sup>6)</sup> Entschädigungsabkommen vom 20. Juni 1964.

<sup>7)</sup> Unerledigte Einzahlungen in der VAR.

<sup>8)</sup> davon: a) Guthaben auf Spezialkonto, b) Einzahlungen in der VAR zugunsten von Personen, die den «non resident»-Status nicht besitzen 1970

<sup>9)</sup> Seiner Geringfügigkeit wegen wird ab Januar 1966 der Umsatz statistisch nicht mehr erfasst.

<sup>1)</sup> Extrait du bulletin mensuel «Résultats du service réglementé des paiements» publié par l'Office suisse de compensation, à Zurich.

<sup>2)</sup> Entrées de fonds (francs et devises libres) ou leur remboursement (-), utilisation et remboursement de crédits prévus dans les accords de paiements, etc.

<sup>3)</sup> Accord de Paris du 11 mai 1959 (Consolidation).

<sup>4)</sup> Accord de crédit tranche 1965: 7 000 000.- fr. – Utilisation 1966/1967: 5 747 611.91 fr. Accord de crédit tranche 1966: 7 000 000.- fr. – Utilisation 1966/1967: 1 865 434.- fr. Accord de crédit tranche 1967: 5 000 000.- fr. – Utilisation 1967: — fr.

<sup>5)</sup> Affaires autorisées pour lesquelles aucun ordre de paiement n'a été émis.

<sup>6)</sup> Accord d'indemnisation du 20 juin 1964.

<sup>7)</sup> Versements en RAU en suspens.

<sup>8)</sup> dont: a) avoir en compte spécial b) versements en RAU en faveur de personnes ne possédant pas le statut de «non resident» 1970

<sup>9)</sup> Vu leur peu d'importance, les résultats ne sont plus inclus dans la statistique depuis janvier 1966. 141. 19. 6. 68

Auslandspostüberweisungsdienst  
Service international des virements postaux  
ab 19. Juni 1968 - dès le 19 juin 1968

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.67½; Dänemark/Danemark: Fr. 57.90; Deutschland/Allemagne: Fr. 108.10; Frankreich/France: Fr. 87.—; Italien/Italie: Fr. —.69<sup>9)</sup>; Marokko/Maroc: Fr. 86.—; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 119.30; Norwegen/Norvège: Fr. 60.50; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.73; Schweden-Suède: Fr. 83.60.

Grossbritannien und Irland (Eire)/Grande-Bretagne Irlande, et (Eire) 1 £ Sterl. = Fr. 10.33<sup>9)</sup>. Zahlungen durch Vermittlung der (paiements par intermédiaire de la) Swiss Bank Corporation, London; Postcheckrechnung Nr. 40-600 Basel/Bâle. 141. 19. 6. 68

Die «Volkswirtschaft» Mai 1968

Das Heft Nr. 5 der «Volkswirtschaft» vermittelt dem Leser wiederum vielfältige Unterlagen und zahlreiche Zahlenangaben über die jüngsten wirtschaftlichen und sozialen Entwicklungen in unserem Lande.

Die «Kurze Uebersicht» bringt u. a. verschiedene informative Kurzkommunikate zu den im Berichtsmontat angefallenen statistischen Daten, wie über die Entwicklung der Gesamtbeschäftigung im 1. Quartal, die Vermittlungstätigkeit der Arbeitsämter im 1. Quartal oder die neuesten Tendenzen bei der Einwanderung, bei den Preisen, auf dem Wohnungsmarkt, im Handels- und Verkehrsbereich sowie auf dem Geld- und Kapitalmarkt und bei den Finanzen.

Neben den jeweils im Maiheft publizierten Vierteljahresübersichten über «Die Lage der Industrie und des Baugewerbes» und «Die Schlachthöfen» bringt das neue Heft ferner ausführliche Beiträge über den Stand der «Durch Gesamtarbeitsverträge oder Be-

solidungsordnungen festgelegten Lohnsätze in den Grosstädten im April 1968» sowie über «Die berufliche Ausbildung in der Landwirtschaft». Ein weiterer Artikel über «Die schweizerischen Anlagefonds im Jahre 1967» gibt interessante Hinweise über die unter dem neuen Anlagefondsgesetz eingetretenen Veränderungen in den Fondsbeständen.

Besonderem Interesse dürften auch die Beiträge über die ausländischen Arbeitskräfte in der Schweiz anlässlich der eidgenössischen Betriebszählung vom September 1965 und über die Haushaltungserrechnungen von Familien unselbständig Erwerbender mit zehnjähriger Buchführung, 1957 bis 1966 begegnen. Der erstere Artikel bietet einen Ueberblick über die im Erhebungszeitpunkt im gewerblichen Sektor tätigen Ausländer sowie deren Verteilung auf die verschiedenen Wirtschaftsgruppen. Die zweite Untersuchung sodann gibt einen Einblick in die Entwicklung der Einkommensverhältnisse und der Verbrauchsaufwendungen von 34 Mehrpersonenhaushalten für die Zeit von 1957 bis 1966.

Die Einzelnummer der Zeitschrift kostet Fr. 2.— (+ Porto), das Jahresabonnement Fr. 20.50 (nur für Ziviljahr Januar-Dezember). Bestellungen für Abonnemente nimmt jede Poststelle entgegen, während Einzelnummern beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Effingerstrasse 3, 3000 Bern, erhältlich sind; Postcheckrechnung 30-520.

Vorschriften über den Warenverkehr und den gebundenen Zahlungsverkehr mit dem Ausland

Bereinigt auf 1. März 1965 (Vierte Auflage)

Die Vorschriften über die schweizerische Aussenhandelsgesetzgebung sind, unter Berücksichtigung sämtlicher bis dahin erfolgten Änderungen und Ergänzungen, in einer Broschüre von 78 Seiten, übersichtlich dargestellt, in einer vierten Auflage zusammengefasst worden. Die Broschüre kann zum Preise von Fr. 2.50 von der Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes in Bern, Effingerstrasse 3, bezogen werden. Postcheckrechnung 30-520.

NB. Die Broschüre ist in französischer Sprache nicht erhältlich.

Wohnungsmarkt und Wohnungspolitik

Bericht der Eidg. Wohnbaukommission

Sonderheft Nr. 72 der «Volkswirtschaft» (Dezember 1963)

Die Eidg. Wohnbaukommission hatte vom Vorsteher des Eidg. Volkswirtschaftsdepartements den Auftrag erhalten, zuhanden des Bundesrates Vorschläge zur Normalisierung des Wohnungsmarktes auszuarbeiten. Als Voraussetzung dafür mussten die sich stellenden Fragen zuerst im allgemeinen volkswirtschaftlichen Zusammenhang betrachtet werden: Es war die gegenwärtige Lage des Wohnungsmarktes zu erforschen und eine Vorstellung über die künftige Entwicklung zu gewinnen und schliesslich mussten die verschiedenen Ziele und Mittel in einem geschlossenen Ganzen vereinigt werden.

Dementsprechend wird im 1. Abschnitt die heutige Lage auf dem Wohnungsmarkt analysiert und die mutmassliche Entwicklung bis 1970 skizziert. Im 2. Abschnitt erfolgt die Darlegung der Zielsetzung und Begründung der öffentlichen Wohnungspolitik. Der 3. und letzte Abschnitt enthält die Grundzüge eines Systems von Massnahmen zur Normalisierung des Wohnungsmarktes mit einem Schlusskapitel «Programm für die öffentliche Wohnungspolitik».

Der Bericht kann gegen Vorauszahlung von Fr. 6.— auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, 3000 Bern (Effingerstrasse 3), bezogen werden.

## Drahtseilbahn Thunersee-Beatenberg

### Dividendenzahlung

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 15. Juni 1968 hat beschlossen, für das Rechnungsjahr 1967 eine

Dividende von 4% = Fr. 20.— pro Aktie

auszurichten. Die Auszahlung erfolgt ab 20. Juni 1968 gegen Abgabe des Coupons Nr. 60 unter Abzug von 30% Verrechnungssteuer bei der Kantonalbank von Bern und deren Filiale in Thun, bei der Sparkasse, in Bern, und bei der Bank von Ernst & Co. AG., in Bern.

Beatenberg, den 17. Juni 1968

## Luftseilbahn Wangs-Pizol AG.

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit eingeladen zu der am **Samstag, den 29. Juni 1968, 14 Uhr, im Gasthaus «Zum Hirschen»** stattfindenden

### 11. ordentlichen Generalversammlung

#### Traktanden:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung vom 24. Juni 1967.
2. Geschäftsbericht des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr 1967 und weitere Orientierungen.
3. Abnahme der Jahresrechnung nach vorheriger Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahlen:
  - a) des Verwaltungsrates,
  - b) der Kontrollstelle,
6. Verschiedenes.

Das Protokoll vom 24. Juni 1967, die Bauabrechnung, Abschreibungsrechnung, Betriebsrechnung per 31. Dezember 1967 und der Bericht der Kontrollstelle, ferner der Geschäftsbericht des Verwaltungsrates und die Anträge des Verwaltungsrates liegen zur Einsichtnahme der Aktionäre bei der Geschäftsstelle, Büro Talstation Wangs ab 19. Juni 1968 auf.

An die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilnehmen, oder sich an dieser vertreten lassen wollen, werden die Stimmrechtsausweise gegen Hinterlage der Aktien oder eines gültigen Ausweises einer Depositionenstelle bei der Geschäftsstelle in Wangs, Büro Talstation, bis Freitag, den 28. Juni 1968, 18 Uhr, abgegeben.

Wangs, den 19. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

## Forchbahn AG.

### Einladung zur Generalversammlung

auf Dienstag, 2. Juli 1968, 16 Uhr, im Gasthof Krone, Forch.

Zürich-Stadelhofen ab 15.10 Uhr  
Forch an 15.38 Uhr  
Esslingen ab 15.29 Uhr  
Forch an 15.45 Uhr

#### Traktanden:

1. Protokoll der 57. ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. April 1968.
2. Genehmigung des Geschäftsberichtes 1967.
3. Abnahme der Jahresrechnung 1967 und Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Wahlen: Rechnungsrevisoren und Ersatzmänner.
5. Verschiedenes.

Geschäftsbericht, Rechnung und Revisorenbericht sowie das Protokoll der 57. ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. April 1968 liegen ab 21. Juni 1968 bei der Direktion der Verkehrsbetriebe der Stadt Zürich, Amtshaus II, Bahnhofquai 5, zur Einsicht auf.

Die Aktionäre haben am 2. Juli 1968 gegen Vorweisung einer Aktie freie Fahrt auf der Forchbahn. Von den Privataktionären sind zur Ausübung des Stimmrechtes an der Generalversammlung die Aktien vorzuweisen.

Zürich, 14. Juni 1968

Der Präsident des Verwaltungsrates: G. Brunner

## Compagnie Vaudoise d'Electricité

Le dividende pour l'exercice 1967, voté par l'assemblée générale des actionnaires du 19 juin 1968, est fixé à

Fr. 27.50 brut

payable à partir du 19 juin 1968, sur présentation du coupon N° 13 à la Banque Cantonale Vaudoise, à Lausanne, et à ses succursales et agences dans le canton.

Le conseil d'administration

## S.A. des Remontées Mécaniques, Zinal

### Convocation

Les actionnaires sont convoqués à

### l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le mardi 2 juillet 1968, à 16 h., à la salle bourgeoise d'Ayer.

#### A l'ordre du jour:

- 1° Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée générale.
- 2° Rapport du président.
- 3° Présentation des comptes de l'exercice 1967 et des comptes de construction.
- 4° Rapport des vérificateurs de comptes.
- 5° Approbation des comptes et décharge statutaire.
- 6° Nominations statutaires.
- 7° Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes ainsi que le rapport des vérificateurs de comptes peuvent être consultés dès le 22 juin 1968 au bureau de la direction à Zinal.

Zinal, le 14 juin 1968

Le conseil d'administration

## Genossenschaft Alterssiedlung Erlenbach

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 5. Juni 1968 gelangen ab sofort die Coupons Nr. 1 der Anteilscheine zur Auszahlung. Die Ausschüttung von 2% beträgt pro Anteilschein von Fr. 100.— brutto:

Fr. 2.— abzüglich 30% Verrechnungssteuer netto: Fr. 1.40.

Die Coupons können bei der Agentur Erlenbach der Zürcher Kantonalbank eingelöst werden.

Der Vorstand

## Valimob S.A., Arzier

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

### assemblée générale ordinaire

pour le samedi 6 juillet 1968, à 10 h. 30, à l'Hôtel du Cerf, Crans-sur-Céligny.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1967 ainsi que le rapport du commissaire vérificateur seront tenus à la disposition des actionnaires, au bureau de la société, Régie Jean-Pierre Michaud S.A., place de la Gare 1, à Nyon, dès le 26 juin 1968.

Le conseil d'administration

## Holding Ed. Laurens S.A., Bâle

Suivant décision de l'assemblée générale du 18 juin 1968, le dividende afférent à l'exercice 1967/68 sera payable à partir du 24 juin 1968, contre présentation du coupon N° 39, à raison de Fr. 45.— moins impôt anticipé 30%, net Fr. 31.50, pour les actions ordinaires série A, et de Fr. 18.— moins impôt anticipé 30%, net Fr. 12.60, pour les actions ordinaires série B, aux domiciles suivants:

S.A. Ed. Laurens, Extension Suisse, à Genève,  
Crédit Suisse, à Zurich,  
Société de Banque Suisse, à Bâle,

et à tous les autres sièges, succursales et agences de ces banques.

## S.A.S.T.A., Lugano

### Convocazione di azionisti

I Signori azionisti sono convocati per

### l'assemblea generale ordinaria

che si terrà venerdì, 28 giugno 1968, alle ore 16, presso lo studio del Dott. Mario P. Grassi, in via Soave 2, Lugano.

#### Ordine del giorno:

- 1° Lettura dell'ultimo verbale.
- 2° Rapporto del consiglio di amministrazione e dei revisori sulla gestione dell'anno 1967, esame e approvazione del bilancio e del conto profitti e perdite e scarico agli amministratori.
- 3° Problemi finanziari della società.
- 4° Nomine statutarie.
- 5° Eventuali.

Per partecipare all'assemblea i signori azionisti dovranno depositare i loro titoli, almeno tre giorni prima, presso la sede sociale, dove sarà a disposizione per essere consultato, il bilancio e il conto perdite e profitti, nonché il rapporto dei revisori.

Lugano, 12 giugno 1968

Il consiglio d'amministrazione

## S.A.S.T.A., Lugano

### Convocazione di azionisti

I Signori azionisti sono convocati per

### l'assemblea straordinaria

che si terrà venerdì, 28 giugno 1968, alle ore 16.30, presso lo studio del Dott. Mario P. Grassi, in via Soave 2, Lugano.

#### Trattande:

- 1° Riduzione del capitale sociale e reintegrazione mediante sottoscrizione e liberazione di nuove azioni.
- 2° Modifiche statutarie.

Per partecipare all'assemblea i signori azionisti dovranno depositare i loro titoli, almeno tre giorni prima, presso la sede sociale.

Lugano, 12 giugno 1968

Il consiglio d'amministrazione

## Nichtigerklärung

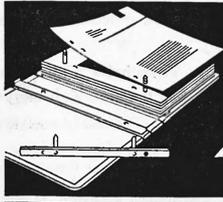
Das Sparheft Nr. 0.963.627.T der Kantonalbank von Bern, Biel, wird vermisst.

Der Gläubiger wird es gemäss Art. 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Büchleins dieses nicht binnen 3 Monaten der Kantonalbank von Bern, Biel, vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

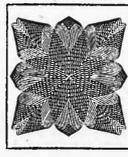
Biel, 19. Juni 1968

Kantonalbank von Bern, Biel

**Loseblätterbücher**  
in allen Papeterien erhältlich



**SIMPLEX**  
SIMPLEX AG BERN / ZOLLIKOFEN



**Papiers-valeurs**  
**Actions obligations chèques**

**Impôt sur le chiffre d'affaires**  
(Edition de juin 1968)

Brochure de 40 pages, prix: 1 fr. 80 (frais compris). Versement préalable à notre compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, 3000 Berne.

4 1/2 % Schweizerfranken-Kommunalobligationen
Reihe 5 der Hypothekbank des Landes Vorarlberg
1959

Bei der laut Emissionsprospekt vorgesehenen 5. Verlosung wurden folgende Stücknummern gezogen. Die selben werden somit zur Einlösung per 1. August 1968 gekündigt.

Table with 15 columns of numbers representing bond serial numbers, ranging from 126 to 9958.

Restantenliste: Table with 2 columns showing remaining bond numbers and counts for dates 1.8.1964, 1.8.1965, 1.8.1966, and 1.8.1967.

Die verlost Obligationen werden ab 1. August 1968 bei den nachstehenden Zahlstellen spesenfrei eingelöst:
List of banks: Schweizerische Volksbank, St. Gallische Creditanstalt, Schweizerische Depositen- & Kreditbank, Bankgeschäft Wegelin & Co., Bank in Buchs, Schweizerische Bankgesellschaft, Rheintalische Creditanstalt, Sparkasse Bern, Liechtensteinische Landesbank, Vaduz, Bank in Liechtenstein AG., Vaduz.

Bregenz, 6. Juni 1968 Hypothekbank des Landes Vorarlberg

KANTON BASEL-STADT

5% Anleihe 1968, Juli

Finanzierung verschiedener Bauvorhaben

Betrag Fr. 50 000 000.—
Ausgabekurs 100,65% + 0,60% eidg. Stempel
Laufzeit längstens 14 Jahre
Kotierung Börsen von Basel, Bern und Zürich
Liberierung 10. bis 25. Juli 1968
Zeichnungsfrist 19. bis 25. Juni 1968, mittags

Zeichnungen werden von den Banken spesenfrei entgegengenommen, wo auch Prospekte und Zeichnungsscheine erhältlich sind.

BASLER KANTONALBANK
KARTELL SCHWEIZERISCHER BANKEN
VERBAND SCHWEIZERISCHER KANTONALBANKEN

Bergbahn Grindelwald-First AG., Grindelwald

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 18. Juni 1968 gelangen die Coupons

Nr. 16 der Prioritätsaktien mit Fr. 35.—, abzüglich 30% eidg. Verrechnungssteuer = netto Fr. 24.50 und
Nr. 16 der Stammaktien mit Fr. 30.—, abzüglich 30% eidg. Verrechnungssteuer = netto Fr. 21.—

zur Einlösung. Die Dividendencoupons können bei der Kantonalbank von Bern, in Bern, mit ihren sämtlichen Zwigniederlassungen und im Büro der Talstation der BGF in Grindelwald spesenfrei eingelöst werden.

Luftseilbahn

Reusch (Gsteig) - Cabane des Diablerets AG., Gsteig

Einladung zur 6. ordentlichen Generalversammlung

auf Samstag, 6. Juli 1968, 17 Uhr, im Hotel Viktoria, in Gstaad.

Traktanden:

- 1. Protokoll der 5. ordentlichen Generalversammlung vom 7. Juli 1967.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr 1967.
3. Entgegennahme des Berichtes der Kontrollstelle und Abnahme der Jahresrechnung 1967.
4. Beschlussfassung über die Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
5. Wahlen: a) Verwaltungsrat, b) Kontrollstelle.
6. Orientierung über den Bahnbetrieb.
7. Verschiedenes.

Die Gewinn- und Verlustrechnung und die Bilanz mit dem Kontrollstellenbericht, der Geschäftsbericht liegen 10 Tage vor der Generalversammlung bei der Geschäftsstelle in Gstaad (Notariatsbüro Fred von Grünigen) zur Einsicht durch die Aktionäre auf.

Die Teilnahme an der Generalversammlung ist nur gegen Vorweisung einer Zutrittskarte oder der Aktien möglich. Zutrittskarten sind bis 5. Juli 1968 - gegen Deponierung der Aktien - bei folgenden Banken erhältlich:

Kantonalbank von Bern, Bern
Kantonalbank von Bern, Filiale Thun, und Zweigbüro Gstaad
Spar- und Leihkasse in Thun, Thun, und Filiale Gstaad
Spar- und Leihkasse Saanen, Saanen
Banque de l'Harpe & Cie, Genf.

Aktionäre, die am Tage der Generalversammlung die Luftseilbahn benutzen möchten, erhalten an der Kasse in der Talstation gegen Vorweisung der Zutrittskarte oder der Aktien eine Freikarte für eine Hin- und Rückfahrt Reusch-Gemskopf, die nur am Tage der Generalversammlung gültig ist.

Der Verwaltungsrat

Gebr. Böhler & Co., Aktiengesellschaft, Zürich

Einladung zur

44. ordentlichen Generalversammlung der Herren Aktionäre

auf Montag, den 8. Juli 1968, 11.30 Uhr, in Wallisellen.

Verhandlungsgegenstände:

- 1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Geschäftsjahr 1967, Vorlage des Berichtes der Kontrollstelle und Décharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
2. Beschlussfassung über die Behandlung des Geschäftsergebnisses.
3. Wahlen.
4. Allfälliges.

Die zur Teilnahme berechtigenden Karten können bis zum 3. Juli 1968 bei der Direktion der Gesellschaft in Wallisellen bezogen werden. Der Geschäftsbericht mit der Bilanz und der Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle sind bis zum Tage der Generalversammlung am Sitze der Gesellschaft zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt.

Zürich, den 10. Juni 1968

Der Verwaltungsrat

Carburol S.A., Bironico

Pagamento di dividendo

Si avvisano i Signori azionisti che giusta le deliberazioni dell'assemblea generale tenutasi il giorno 8 giugno 1968 il dividendo per l'esercizio 1967 è stato fissato nella misura del 9%, ossia:

Fr. 9.— per azione (netto Fr. 6.30)

Il pagamento avverrà dietro consegna della cedola N° 6 a partire del 30 giugno corrente presso:

la cassa della sede, in Bironico,
la Banca del Sempione, in Lugano,
la Banca Credito Svizzero, in Lugano.

Bironico, 17 giugno 1968

Il consiglio di amministrazione

**Betriebsferien-Stempel**

**BETRIEBSFERIEN**

vom 23. 12. 68 bis - 3. 1. 69

VACANCES COLLECTIVES

deutsch und französisch  
10 Jahre verwendbar mit verstellbarem Datum

**Fr. 27.50**

H. Homberger Stempelfabrik 8400 Winterthur

Banque Cantonale de Berne, Malleray

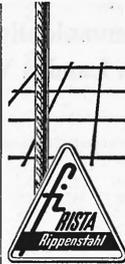
**Annulation de carnet d'épargne**

Le carnet d'épargne N° 584 312 H de la Banque Cantonale de Berne à Malleray a été volé.

Le créancier annulera ce titre conformément à l'article 90 CO et disposera de son avoir, si ledit carnet n'est pas présenté dans le délai de trois mois à la Banque Cantonale de Berne.

Malleray, le 14 juin 1968

Banque Cantonale de Berne  
Malleray



FISCHER & CO.  
5734 REINACH



**Günstig abzugeben**

einige elektrostatische Kopierapparate, Vorführ-objekte, zum Teil mit Garantien.

Nähere Auskunft über Postfach 2353, 8023 Zürich.

**Brochure AELE**

(Dispositions valables dès 1967)

Brochure de 44 pages (format A 5). Prix: fr. 2.— (telle comprise). Prière d'adresser les commandes et d'effectuer les versements prélevés à notre compte de chèques postaux 30—520, Feuille officielle suisse du commerce, Effingerstrasse 3, 3000 Berne

(Il suffit de mentionner votre commande au verso du coupon qui nous est destiné).

Versicherungen bei

**LLOYD'S**

Unfall (auch Flugrisiko)

«All Risks» für Schmuck, Pelze, Gemälde, Musikinstrumente, persönliche Effekten usw.

Flugzeug-Haftpflicht, -Kasko, -Pilot- und Passagierunfall.

Kombinierte Haftpflicht-, Kasko-, Feuer-, Diebstahl- und Inassen-Unfall-Versicherungen für Personenwagen und Lastautos

durch **J. R. AEBLI & CIE. AG., 8001 Zürich**

autorisierte Brokers

Talstrasse 66 - Telephon (051) 27 47 90

A vendre dans localité industrielle du Jura

**Usine**

d'une surface utile de 1000 m<sup>2</sup> sur rez-de-chaussée, accès pour camions et possibilité de raccordement par voie industrielle, logement de 3 pièces avec confort, pour concierger. Main-d'œuvre disponible.

**Maison de maître**

avec confort, 7 pièces et 2 garages.

**Terrain de 8400 m<sup>2</sup>**

inclus dans la zone de construction.

Prix intéressant.

S'adresser à la Société de Contrôle Fiduciaire S.A., place du Général-Guisan 16, 2500 Bienne

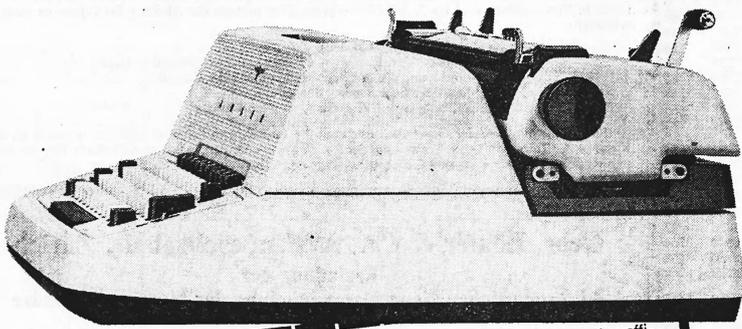
**Warum wird Ihre nächste Schreibmaschine sehr wahrscheinlich eine ADLER-Electric sein?**

Nicht, weil es keine zuverlässigere gibt;  
nicht, weil sie leise und nervenschonend ruhig schreibt;  
nicht, weil sie schneller ist als die schnellste Hand;  
nicht wegen der Blitzumstellung von Farb- auf Kohleband;  
nicht, weil sie eine der modernst ausgerüsteten ist;  
nicht wegen ihrer perfekten Konzeption;  
nicht, weil sie durch Schönheit besticht;  
nicht, weil sie preislich eine der vorteilhaftesten ist sondern...

weil Ihnen mit einer Maschine, die so viele Vorteile in sich vereint, am besten gedient ist

**ADLER 1990.-**  
21 C Electric

10 weitere Adler-Modelle, nach Leistungsanspruch abgestuft, schon ab Fr. 235.-



Senden Sie uns diesen Coupon ein, dann demonstrieren wir Ihnen die raffinierten Vorzüge der Adler-Electric 21C Punkt für Punkt. 8 Tage lang bleibt die Maschine ohne Verpflichtung für Sie in Ihrem Besitz. Sie können sie gründlich ausprobieren. SH

Ihre Firma und Adresse

Ihr Telefon

Bitte ausfüllen und senden an:  
Büro-fürrer, Abt. Büromaschinen,  
Postfach 8021 Zürich

**büro-fürrer** 051/4443 00

Abt. Büromaschinen, Hardturmstrasse 76, Postfach 8021 Zürich

Abt. Büromöbel und Organisation: Tödistr. 48; Abt. Bürobedarf, Versand: Hardturmstr. 76; Büro-Markt: Münsterhof 13

Zu niedrigem Preis zu verkaufen  
**ca. 1000 Cartonschachteln**  
52 x 52 x 50 cm  
Tel. 031/92 00 33

Kreditschutz-Verband Burgdorf,  
E. Howald, Nachf. H. Brönnimann & Co.  
Direkte und indirekte  
**AUSKUNFTE, INKASSO**  
3400 Burgdorf, Lyssachstrasse 23  
Telephon (034) 2 21 80



**INKASSO**  
in der ganzen Schweiz  
**Inkassobüro Confidentia GmbH**  
Neufeldstr. 21, Bern, Tel. (031) 24 10 12

**Renditenobjekt**  
Wir verkaufen 15 Fahrminuten von Zürich, in aufstrebender Gemeinde,  
**Mehrfamilienhaus**  
mit angebauten Gewerberäumen  
Wir bieten modernen, sehr guten Ausbau, bescheidene Mieten und gute Verzinsung des investierten Kapitals.  
Geldbedarf Fr. 400 000.—  
Anfragen unter Chiffre 8528-42 an Publicitas AG., 8021 Zürich.

**Inkasso Inland+ Ausland**  
**collecta**  
Clauiusstrasse 70  
8006 Zürich Tel. 321016

Zu vermieten in Buchs SG auf Herbst 1968  
**zirka 133 m<sup>2</sup> Fabrikations- oder Lagerraum**  
Raumhöhe 2,80 m  
Ganze Etage Hochparterre in massivem Bau. Verladerrampe. Oelzentralheizung. Sehr gute Zufahrt. Zirka 300 m vom Grenzbahnhof entfernt. Ideal für stilleres Gewerbe oder für Lagerzwecke (Auslieferungslager).  
Offerten sind zu richten an:  
Fritz Heeb, Treuhandbüro,  
9470 Buchs SG, Lagerstrasse 6,  
Telephon (085) 6 23 04.



Nach 40 Jahren Aufbau, steter Vergrößerung und Verbesserung steht Ihnen für  
Qualitätarbeit eine vielseitige, leistungsstarke Grossbuchbinderei mit eigener Fabrikation für Mappen und Spiralbindungen zur Verfügung.  
Profitieren Sie davon!

**Walter Bäschlin & Co**  
8034 Zürich 8  
Mühlebachtel, 128, Tel. 051-94 56 78